

Ville de Lauzon

Liste des membres du Conseil de Lauzon et des présidents des différents comités:

Nom	Rue	No. Téléphone
J.-A. DORVAL.....	Maire.....331 rue St-Joseph.....	No 308
ERNEST ROY.....	Echevin... 50 " St-Joseph.....	" 779
D. G. COUTURE.....	" ... 66 " St-Dominique.....	" 502-M
J.-EMILE SAMSON.....	" ...102 " St-Joseph.....	" 836-W
EMILE DORVAL.....	" ...183 " St-Joseph.....	"
J.-E. PARE.....	" ...237 " St-Joseph.....	" 315
J.-E. BELANGER, M.D....	" ...284 " St-Joseph.....	" 246
HORMIDAS COUILLARD ..	" ... 12 " St-Jean.....	" 416-M
GEO. J. MURPHY.....	" ... 12 " St-Ignace.....	" 532-J
P.-EUD. POIRIER.....	" ...565 " St-Joseph.....	" 48-M
ALM. LETOURNEAU.....	" ...664 " St-Joseph.....	" 227-S 6

Président du Comité des Finances.....	J.-E. Bélanger, M.D
" de l'Aqueduc.....	D.-G. Couture
" de Police et Incendie.....	Ernest Roy
" des Bâtisses.....	J.-E. Samson
" de la Voirie.....	P.-Eud. Poirier
" d'Hygiène.....	J.-E. Paré
" des Règlements.....	H. Couillard
" d'Electricité.....	Geo. Murphy
Greffier.....	Herm. Bourassa
Trésorier.....	Lévis Bourassa
Chef de Police et des Incendies.....	Ernest Dion
Surintendant de l'Aqueduc.....	Joseph Guay

Ville de Lauzon

AVENUE BOTREL, de 67 rue Wolfe, au fleuve St-Laurent.—From 67 Wolfe Street to River St. Lawrence.

- 1 Hearn Geo., peintre
- 3 Normand Joseph, mécanicien
- 11 Auzilleau Mme veuve Théo.
Auzilleau Eugène, journalier
- 13 François Mme veuve Pierre
- 13 Gaumond Joseph, menuisier
- 15 Labadie Louis, cuisinier p
- 23 Bégin Alfred, conducteur, C. N. Rys.
- 31 Sylvain Emmanuel, voy. de commerce
- 33 Labrecque Alph., menuisier p
- 35 Hamelin Valère, menuisier p
- 39 Barras Dr Arthur, dentiste (rés.)
- 45 Barras Eléodore, électricien
- Barras Gaston, électricien

- 4 Lapointe Mme veuve, p.
- 6 Cloutier J.-A., peintre
- 8 Lajoie Emile, journalier
- 10 Boulanger Joseph, menuisier
- 14½ Nadeau Aimé, journalier
- 28 Maheux Adjuitor, journalier
- 30 Drapeau Willie, ouvrier en fer

AVENUE BOUTIN, de 510 St-Joseph allant au Sud.—From 510 St. Joseph Street, to south.

- 2 Patry Philippe, maçon
- 4 Morency Lauréat, creuseur de puits
- Albert Thomas, charpentier

BARRAS, du fleuve St-Laurent à la rue Wolfe.—From River St. Lawrence to Wolfe Street.

- 1 Auzilleau Alex., ingénieur de marine p
- Auzilleau Albert, navigateur
- Auzilleau Alex., jr., navigateur
- 3 Samson Emilio, mouleur
- Hayes Michael, ingénieur
- 5 Maloney John, commis
- 7 —
- 14 —
- 17 Maher Léo, ass't steward
- 19 Casey Rosario, ing. de marine p
- 23 —
- 25 Guay Edmond, mécanicien
- 33 Létourneau Moise, agent assurances p
- 37 Lacasse A., emp. ch. de fer
- 39 King G.-H., emp. ch. de fer
- 41 Beaudet Séverin, ingénieur
- 43 Desrochers W., ingénieur de marine

- 45 Boulanger J. A., ing. de marine
- 47 Mercier Lucien, menuisier
- 49 Boisvert Ernest, sellier
- 59 Picard Joseph Albert, ouvrier en fer
- 2 Harpe Paul, journalier
- 4 Cantin Ern., ing. de marine p
- 8 Duquet Charles, agent
- 10 Bouchard Arthur, charretier
- 20 Crépault Eugène, préposé au bagage
- 22 Lamontagne Roméo, mécanicien
- 24 Hart William, clerk p
- 28 Turgeon Azarie, menuisier p
- 30 Laperrière Lucien, ingénieur
- 34 Girard Georges, commis
- 38 Pelchat Léger, détective
- 40 Ruel J.-B., ing.-marine
- 42 Latulippe Amédée, ing. de marine
- 44 Lebel Emile, dispatcher
- 46 Roy Laurent, ouvrier p
- 48 Simoneau Donat, conducteur L. C. R.
- 50 Picard Ls Phil., menuisier

BEGIN, de 8 St-Joseph au sud.—From 8 St. Joseph Street to South.

- 5 Turgeon Raoul, emp. Pfeiffer
- 7 —
- 9 —
- 11 —
- 13 Guay Philéas, journalier
- 15 Thivierge Alb., riveur p
- 17 Michaud Honoré, mécanicien p
- 19 Boulanger Alfred, ouvrier en fer
- 21 Turcotte Joseph, gadien
- 25 Létourneau Jules, cultivateur

- 4 Lacroix Elz., ing. de marine p
- 6 Asselin Arthur, navigateur
- 8 Bisson Chs., typographe
- 10 Lambert Nap., navigateur
- 12 Côté Napoléon, peintre p
- 16 Jenkins Adj., mécanicien p
- 18 Therrien Mme veuve Octave
- Therrien Octave, mouleur
- 20 Gauthier Emile, plombier
- 26 Boulanger Alph., journalier
- 28 —

BOUCHARD, de 569, rue St-Joseph au Sud.—From 568 St-Joseph St. to South

- 4 Bouchard Mme veuve Pierre p
- 10 Guay dit Gaspé John, gardien
- 12 Bissonnette Octave, menuisier
- 16 Bouchard Honoré, ouv. en fer

BOURASSA, de 377, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 357 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Bélanger Clovis, asst-ing.-civil
- 5 Dubreuil Elzir, poseur d'app. de chauffage
- 7 Guay Sifroid, journalier p
- 9 Drapeau Joseph, riveteur
- 13 —
- 15 —
- 17 Robitaille Onésime, charretier
- 19 Robitaille Mme veuve Aurèle p
- 25 —
- 27 —
- 29 Veilleux Henri, emp. de brasserie
- 31 Garon Victorien, agt de l'Événement

- 2 Bissonnette Adj., prop. salle de pool, rés
- 4 Boutin Emile, commis
- 8 Blais Joseph, cantonnier
- 12 Gosselin Cyr., ouvrier en fer p
- 14 Nadeau Edgar, ouvrier en fer
- 16 Beaubien Philippe, typographe p
- 18 Lebel Louis, journalier
- 20 Roberge Téléphone, chauffeur
- 22-24 Bissonnette Etienne, ouvrier en fer p
- 26 Forgues Alfred, chauffeur
- 28 Dumont Honoré, ouvrier en fer p
- 30 Fortin Gaston, ouv. en fer
- 32 Bissonnette Achille, pension privée

BOURGET, (Ignace) de 294, rue St-Joseph au Sus.—From 294, St. Joseph Street to South

- 9 Laroche Henri, fermier
- 11 Labbé Joseph, emp. du Couvent
- 13 Pelchat Adélard, sellier
- Corriveau Mme veuve Lud.
- Camp des Ingénieurs Royaux
- Denis Joseph, caporal, gardien

- 10 Boisseau A. Eudore, gérant Banque Can. Nationale (rés.)

CARON, de 430, rue St-Joseph, à l'est.—From 430 St. Joseph St. to east.

- 9 Isabel Emile, journalier
- 11 Brousseau Louis, ouvrier p
- Bilodeau Mme veuve Joseph
- 15 Fleury Napoléon, journalier
- Fleury Henri, chauffeur
- 21 Bérubé Gaudias, ouvrier en fer
- 24 Roy Arthur, ouvrier en fer
- 35 White Roch, laborer
- 39 Fangelo James, foreman
- 41 Bernard Louis, maçon
- 43 Royer Joseph, journalier
- 45 Gosselin Xavier, ouv. en fer
- 57 Ouellet Vigiles, cultivateur
- 59 —

- 8 Leblond Adjutor, ouvrier en fer
- 10 Fortier Charles, journalier
- Bérubé Emmanuel, ouvrier en fer

- 12 Hamelin Mme veuve Pierre
- Bellerive Arthur, charpentier p
- Bérubé Emmanuel charretier
- 14 Guay Albert, contrema tre
- 26 Barbeau Arthur, charretier
- 28-30 Roy Ernest, ouv. en bouilloires
- 32 Gagnon Emile, mécanicien
- 44 Roy Alfred, ouvrier en fer
- 46 Dumont Rosario, journalier
- 58 Morel Joseph, journalier

CHAREST, de 49 St-Joseph, à l'ouest.—From 49 St. Joseph St. to west

- 3 Després Alfred, contremaître

- 10 Picard Amédée, mécanicien
- Robitaille Mme veuve Casimir
- 12 Sanchagrin Siméon, ing. de marine
- Sanschagrin Mlle Parsilia
- 14 Lavallée Mme veuve Alfred

COUILLARD, de 247, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent. — From 247 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Longchamp Alphonse, charpentier
- 5 Laflamme Omer, journalier
- 7 Tardif Honoré, ouvrier p
- 9 Fradette Honorius, plombier-couvreur
- 13 Morin Thimolaus, sellier
- 15 Dumont Adélard, sellier p
- 25 Bilodeau Eddie, charpentier
- 25r Samson Georges, ouv. en fer
- 27 Bourget Alex., journalier
- 29 Laflamme Léon, forgeron p
- 31 Fans Antoney, carpenter
- 33 Larrivée Achille, ouv. en fer
- 35 Larrivée Joseph, charpentier
- 37 Rela Samuel, statuaire
- 39 Larrivée Mme veuve Alphonse
- 41 Guénard Sylvio, navigateur

- 4 Hallé Rigobert, charpentier p
- 6 Lambert Honoré, ouvrier en fer p
- 8 Pouliot Adélard, mécanicien p
- 10 Gagnon Mme veuve Georges
- Goupil Mme veuve Joseph
- 14 Fortin Arthur, emp. ch. de fer
- 16 Lavertue Aimé, menuisier
- 18 Chouinard Lévi, peintre
- 20 Gosselin Mme veuve Etienne
- 24 Dumont Emile, contrema tre
- 26 Samson Lauréat, expéditeur
- 30 Richard Joseph, menuisier
- 32 Morency Mme veuve Emmanuel
- Samson Rosaire, agent d'assurances
- 36 Bourget Aimé, laitier
- 38 Blouin Hervé, ouvrage en fer
- 40 Morency Emmanuel, ouvrier en fer
- 42 Samson Pierre, ouvrier en fer

DAVIE, (George D.) de 347 rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 347 St. Joseph Street, to River St. Lawrence.

- 1 Simoneau Alban, emp. s. civil

- 3 Fradette Albert, mécanicien
 Fradette Charles, rentier
 5 Drapeau Raoul, journalier
 7 Simpson John, gentleman
 9 Thibault Guillaume, mécanicien
 11 Létourneau A., voy. de commerce
 13 Bonneau Honoré, contremaître
 15 Bonneau Joseph, menuisier
 Bonneau Joseph, gardien p
 17 Létourneau H., courtier en débentures
 19 Létourneau Mme veuve Téléphore
 25 Davie Geo. D., of The Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd
 — Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd., No 4
 Davie Charles, asst-supt Davie Ship Building
 27 Davie G. T., Lower Plant & Office Patent Slip, Lauzon, Tél. 930

- 20 Poitras Omer, restaurateur et salle de pool Tél. 593
 Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd., office & plant (phone 700)
 Cale sèche "Champlain" Téléphone 426
 Cale sèche "Lorne", Tél. 124
 Cale sèche "Champlain" & "Lorne"
 Surintendant général. Tél. bureau 124.
 26 Després Thomas, (rés.)
 Cale-sèche Champlain & Lorne, bureaux
 28 —
 Marcoux Phydime, contremaître
 Cale sèche "Champlain"
 Samson Philéas, mécanicien
 Cale sèche "Lorne"
 Després Thomas, mécanicien

DORVAL, de 20 Georges D. Davie, au nord.
 —from 20 Geo. D. Davie Street to North

- 1 Bourassa H., greffier, Ville de Lauzon
 7 Nolet Omer, gardien
 9-11 Fortin Joseph, constable
 13 Pellerin Emile, charpentier

- 4 Leblond Achille, gardien
 6 Poitras Omer, restaurateur (r)
 10 Vézina Ulric, charpentier
 12 Jysel Alphonse, jardinier

DU COUVENT, de 18 rue St-Joseph, au sud
 —From 18 St. Joseph Street to South.

- 9 —
 11 Michaud Louis, navigateur
 13 Ouellet Alexis, plombier
 17 Carrier Edouard, ouvrier en fer
 19 Paradis Alfred, prép. au bagage
 10 Marotte H., cour à bois
 12 Dechène Wilf., emp. ch. de fer
 14 Parent Jules, emp. s. civil
 16 Pouliot Philibert, sacristain

DU FLEUVE, de 27 rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 27 St. Joseph Street to River St. Lawrence

- 5 Thibault Mlles Adelia et Wilhelmine p St-Joseph
 11 Fortin Octave, capt. p
 Fortin Paul, mécanicien
 15 Michaud Alphonse, menuisier
 17 Olivier Réal, facteur
 19 Bégin Arthur, ing. de marine
 23 St-Hilaire Pierre, ouvrier en fer p
 25 St-Hilaire Antoine, électricien

- 18 Laroche Antonio, menuisier
 22 Mercier J. B., capt. p
 Mercier Gust. navigateur
 Mercier Rodolphe, navigateur
 Mercier Gérard, navigateur

DUPLESSIS, de 7, rue du Fleuve, au nord,
 —From 7 du Fleuve Street to North.

- 5-7 Boulanger Philéas, journalier
 25 Fournier Octave, navigateur
 29 Larose Emile, journalier p
 31 Roy J. Z., matelot
 33 Larose Joseph, cigarier
 Larose Mme veuve Etienne
 35 Guay Augustin, chauff. de marine

- 4 Lessard Joseph, distributeur
 6-8 Vien Joseph, journalier
 10 Pouliot Philippe, journalier
 12 Boucher Alfred, navigateur p
 18 Carrier Edouard, vérificateur, C. P. R.
 20 Mercier Hilaire, ing. de marine
 Mercier Lucien, ing. de marine
 22 —
 26 Pelletier Napoléon, L. C. R. inspector
 28 Lamontagne Adélard, mécanicien

FAFARD, de 127 rue St-Joseph à 5, rue Ste-Sophie.—From 127 St. Joseph St. to 5 Ste Sophie Street.

- 3 —
 5 —
 7 Godbout Amédée, briquetier
 9 —
 11 Bégin Théophile, peintre

- 2 Barras Albert, capitaine
 6 Ouellet Ls-Philippe, ouvrier en fer
 10 Drapeau Honoré, ouvrier en bouilloire p

FAGOT, de 90 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 90 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 5 —
 9 Bouchard Xavier, mécanicien p
 11 Ruel Pierre, contremaître p
 13 Drapeau William, gardien p
 15 Langlois Gaspard, riveur p
 17 Fortin Hervé, journalier p
 19 Labarre Aurèle, journalier p

- 21 Laflamme Alfred, ingénieur
- 23 Langlois Alcide, ing. de marine p
- 25 Roy Henri, charretier p
- 27 Fortin Napoléon, journalier p
- 29 Langlois Joseph, charpentier p
- Langlois Téléphore, mécanicien

- 4 Bernier Mme veuve Romuald
- 6 Barras Albert, journalier p
- 10 Houde Gaudias, sellier p
- 12 Laperrière Philippe, ing.-stationnaire p
- Laperrière John, chaudronnier
- 14 Tavera Mme veuve Philéas p
- Tavera Lucien, navigateur
- 16 Cantin Valère, ouvrier en fer p
- 18 Langlois Louis, rentier p
- 20 Langlois Arthur, sellier
- 22 Langlois Alcide, ingénieur
- 24 Barras Adjutor, ing. de marine p
- Barras Alexandre, rentier
- Barras Joseph, ing. de marine
- 26 Barras Almanzar, charretier p
- 30 Laflamme Damase, calfat p
- 32 Langlois Adjutor, cordonnier

JODOIN, de 171, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 171 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 —
- 5 Vermette Mme veuve Léon
- 7 Nolet Ernest, journalier
- 9 Robitaille Henri, contremaître
- 13 —
- 17 Bégin Alfred, scaphandrier
- 19 Théberge Emile, voy. de commerce

8 Vien Georges, rentier

JOLIETTE, de 257, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 257 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5-7 Corriveau Joseph, charron
- 9 Carrier Arthur, mécanicien
- 13 Sehl Peter, peintre p
- 17 Levesque Joseph, peintre p
- 19 Dubreuil Auguste, plombier
- 21 Porter John, machinist
- 23 Pérusse Edmond, contremaître
- 25 Pérusse John, machiniste
- 27 Laflamme Arthur, menuisier
- 29 Lizotte Frs, journalier
- 33 Guay Nap., journalier
- 35 —
- 41 Vallée Joseph, forgeron p
- 43 Vallée Eugène, navigateur

- 8 Pagé Louis, menuisier p
- 10 Vézina Joseph, journalier
- 12 Samson Edouard, ouvrier en fer p
- 14 Laprise Achille, menuisier p
- 16 —
- 18 Sirois Elie, journalier
- 20 Drapeau Joseph, journalier
- 22 Samson Joseph, ouvrier en fer

- 24 Faucher Honorius, journalier
- 26-28 Samson Mme veuve, rentière
- 30 Guay Joseph, journalier
- 32 Auger Ed., menuisier
- 34 Lemieux Théodore, charpentier p
- 36 Noël Joseph, menuisier p
- 38 Angers Nap., ouvrier en bouilloires p
- 40 Robitaille Joseph, facteur,
- 42 Fortin Mme veuve Louis
- Fortin Léop., pipe-fitter
- Fortin Raymond, gabarilleur

LAGUEUX, de 281, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 281 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Pageau W., forgeron
- 5 Laflamme J. E., bureau de débentures
- Bouchard Amédée, agent p
- 7 Fournier Émeric, professeur
- 11 Dumas Cyrille, rentier
- 13 Méthot Léger, entrepreneur
- 15 Thivierge Maurice, commis
- 17 Morin Alexandre, charpentier
- 19 Beaudry André, dessinateur
- 21 Leblanc Joseph, charpentier p
- 35 Létourneau Irénée, menuisier
- 39 Samson Cyrille, riveteur

- 6 Samson Joseph, laitier p
- 8 Barry Auguste, peintre
- 10 Morin Henri, épisseur
- 12 Laverdière Joseph, menuisier
- 14 Guay Hubert, peintre
- 16 Poiré Léger, rentier
- 18 Bilodeau Henri, ouvrier en fer
- 20 Fortier Emile, chauff. d'auto
- 22 Montmigny Mme veuve Elzéar
- 24 Martel Mme veuve Wm
- 26 Méthot Benjamin, sacristain
- 28 Carrier Philippe, berlineur
- 30 Larouche Joseph, chauffeur
- 36 Gauthier Jean, menuisier
- 40 Caron Joseph, menuisier

LEVIS, de 5, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 5 St. Joseph Street. to River St. Lawrence

- 3 Thibault Mme veuve P. p
- Thibault, Jean Chs, charretier
- Thibault Arthur, peintre
- Thibault Léopold, chaudronnier
- 5 Langelier Antonio, navigateur
- 7 Ringuet Arthur, journalier
- 9 Arteau Joseph, journalier

- 2 Buteau Xavier, journalier
- 8 Gariépy Arthur, pilote p

MARSAN, de 274, rue St-Joseph, au sud.—From 274 St. Joseph Street to south.

- 1 Pelletier Emile, rentier
- 7 Morin Mme veuve Thomas

PELLETIER, de 18, rue Wolfe, au sud.—
From 18 Wolfe Street to South

- 5 Paradis Eugène, garde-magasin p
- 7 Lemieux Henri, ingénieur de marine
- 9 Guérin Joseph, commis

- 2 Labarre C., ing. de marine
- 6 Poiré Mme veuve Arthur
- 8 Giona Antoine, contremaître

RUELLE GUAY, de 481, St-Joseph au Sud
—From 481 St. Joseph Street, to South.

- 2 Bourget Eugène, ouv. en fer
- 3 Carrier Joseph, menuisier

SAMSON, de 65, rue de la Citerne, au sud.—From 65 De la Citerne St. to south.

- 15 Samson Arthur, inspecteur
- Barras Mlle S., gérante Bell Telephone

- 8 Gosselin Ernest, agent de débentures
- 10 Jolin J.-A., emp. s. civil

ST-ALEXIS, de 444, rue St-Joseph au sud—
From 444 St. Joseph Street to south

- 6 Lamontagne Mme Clovis
- 8 Guay Lucien, ouvrier en fer

- 2 Guay Honoré, peintre p
- 9 Guay Adjudor, peintre

ST-AMABLE, de 165, rue St-Joseph, au
fleuve St-Laurent.—From 165 St. Jo-
seph St. to River St. Lawrence.

- 5 Fradette Omer, cuisinier
- 7 Samson Mme veuve H.
- 11 Drapeau Honoré, menuisier
- Drapeau Philippe, ouv. en fer

- 12 Ahearn Willie, charretier
- 4 —

ST-ANDRE, de 285, rue St-Joseph, au
fleuve St-Laurent.—From 285 St. Jo-
seph St. to River St. Lawrence.

- 3 Méthot F.-X., charro
- 3 Plante Florido, tailleur de cuir

STE-ANNE, de la rue St-Amable allant à
l'ouest.—from St. Amable Street to
West.

- 9 —
- 17 —
- 25 Vachon H., menuisier

ST-ANTOINE, de 26, rue St-Joseph, au
sud.—From 26 St-Joseph Street to South

- 3 Samson Joseph I., menuisier p
- 5 —
- 13 Presbytère St-Antoine de Bienville
Pelletier Dominique, révd., curé
Lapointe Omer, abbé, vicaire
Bégin Mlle Marie-Louise
Fontaine Mlle Anne Marie

- 21 —
- 23 Bédard Henri, machiniste
- Eglise de Bienville
- 31 —

- 2 Bernier Narcisse, épiciier et restaurateur
- Bernier Zotique, commis
- 6 Protomastro Nicolas, ing. de marine
- 14½ Brulotte Alex., a. t d'assurances
- 16 Brunelle Paul, ouvrier en fer
- 18 Hudor Mlles Eu. et Angéline, rantières
- 20 Emrick G., emp. ch. de fer
- 22 Cadorette Joseph, charpentier

STE.CATHERINE, de 227, rue St-Joseph,
au fleuve St-Laurent.—From 227 St.
Joseph St. to River St. Lawrence.

- 1 Laperrière Joseph, tailleur
- 5 Fox Charles, Capt. p
- 7 Bolduc Gédéon, contremaître, Rock City
Tobacco Co. p
- 9 Vézina C. E., ouvrier p
- 11 Thériault Albert, ing. de marine
- 13 Turgeon Aimé., menuisier
- 15 Bernier Mme veuve Joseph
- 19 Lemieux Philippe, ouvrier en fer
- 21 Duchesneau Hector, forgeron

- 6 Edifice de l'Union Nationale de la rive
Sud
- 8 Hallé Joseph, menuisier
- 10 Dumont Joseph, machiniste
- 12 Laflamme Joseph, gardien
- 14 Morency J.-Bte, berlineur
- Guérin Louis, cuisinier p
- 16 Vachon Cyrille, ouv. en fer
- 22 Pérusse Alfred, mécanicien

ST-CHARLES, de 228, rue St-Joseph, à l'est
—From 228 St. Joseph St. to east.

- 1 Prévost Adjudor, ouv. en fer
- 3 Chartré Joseph, charpentier
- 5 Filion Noé, ouvrier en fer
- 7 Nadeau Joseph, emp. ch. de fer
- 9 Carrier Edouard, charpentier

- 4 Russell John, engineer
- 6 —
- 8 Talbot Amédée, journalier
- 10 Andrews Penn., blacksmith

ST-CYRILLE, de 291, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 291 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 1 Bégin Mme veuve Constant
- 1a St-Michel H., navigateur
- 3 Samson Mme veuve Ignace
- 5 Bourassa Lévis, major, trés. de la ville de Lauzon
- 7 Guay Joseph, contremaître
- 9 Samson Arthur, charretier p
Samson Louis, contremaître
Samson Henri, charretier
- 11 Samson Paul, charretier
- 11r Chartré Joseph, journalier p
- 13 Guay Louis, crane driver
- 15 Levesque Ovide, ouvrier en fer p
- 19 Gosselin Cléophas, charpentier
- 21 Turgeon Jos., journalier
- 23 Samson Napoléon, ouvrier en fer
- 25 Guay Charles, menuisier
- 27 Cadoret Thomas, gabarilleur
- 29 Bernier Jules, journalier
- 31 Lamontagne Léo, modelleur
Lamontagne Joseph, ouv. en bouilloires
- 33 Samson Joseph, facteur

-
- 8 Bourget Alfred, agent p
Buanderie Collège St-Joseph
Ecole—
Ménard Mlle Marie-Anna, institutrice
Paquet Mlle M.-Louise, institutrice
 - 14 Guay Joseph, mécanicien p
 - 16 Bélanger Joseph, journalier p
 - 18 Dumas Henri, journalier
 - 20 Marcoux Phidyme, contremaître p
 - 22 Samson Lévis, navigateur
 - 24 Beaudoin Alexandre, chef de police de
Davie Ship Building
 - 26 Fortier Joseph, journalier
 - 28 Bourassa Lucien, ouv. en bouilloires
 - 30 Bilodeau Mme veuve Arthur, rentière

ST-DAVID, de la rue St-Amable à l'ouest
—From St. Amable Street to West.

- 7 Labrie Adélard, emp. L. C. Ry.
- 9 Nolin Narcisse, ent.-peintre

ST-DOMINIQUE, du fleuve St-Laurent à la rue Wolfe.—From River St. Lawrence to Wolfe Street.

- 27 Guay Mlle J., rentière
- 29 Gagnon Napoléon, navigateur
- 35 Desbiens Malcolm, journalier
- 35 Chemin mitoyen de 7 St-Dominique
allant à l'est—
- 41 Caron Stan., rep. de ponts
Verreault Lucien, commis
- 43 Ladrière Mme veuve J. E.
Samson Mme Cléophas
Samson Antoine, ingénieur
Samson Raoul, comptable
Samson Alfred, ouvrier en fer
- 65 Dechène A. T., rentier
- 67 Morris Samuel, caïfat
- 71 Boulanger Emile, cond. d'auto.

- 6 Blais Simon, rentier
- 8 Bonafé Jos., ouvrier p
- 10 Beaulieu Elói, riveur p
- 12 Langlois Henri, journalier
- 14 Beaulieu Antoine, chauffeur
- 16 Gagnon Mme veuve Nazaire
- 18 Gagnon Lorenzo, chauffeur
- 20 Royer Lucien, peintre
Gagnon Lorenzo, journalier
- 22 Royer Johnny, ing. de marine p
- 24 Guay Arthur, ouvrier en fer p
- 30 Gagnon André, cuisinier
- 32 Vien Eugène, navigateur
- 34 Fontaine Joseph, ing. dem arine
- 36 Lecours Joseph, plombier
- 38 —
- 40 Larose Lucien, navigateur
- 42 Guay Alexandre, journalier
- 44 Falardeau Jos., ingénieur p
Falardeau Noël, graisseur
- 46 Martel Cyrille, ingénieur
- 48 Hainse Mme veuve Rosario
- 50 Langlois Léger, journalier
- 52 Drapeau Jos. Edouard, ouv. en bouil.
Guay Alexandre, charpentier
- 54 Hamelin Jos., ing. de marine
Hamelin Antoine, commis
Hamelin Joseph, commis
- 66 Samson Alcide, laitier
Couture Déziel, échevin et emp. s. civi

ST-EDOUARD, de 5, rue St-Pierre, au sud
—From 5 St-Pierre Street to South.

- 7 Leclerc Herm., cord.-monteur
- 9 Guay Joseph, journalier
- 15 Marotte Lévis, com.-boucher

-
- 6 Laverdière Eddie, pressier

ST-ETIENNE, de 416, St-Joseph au sud.—
From 416 St. Joseph St. to south.

- 1 Isabel Alexandre, journalier
- Lemieux Narcisse, contremaître
- 9 Paquet Onésime, ingénieur p
Paquet Joseph, journalier
- 11 Beaudoin Joseph, journalier
- 13 Boucher Robert, journalier
- 15 Blouin Joseph, ouv. en fer
- 17 Lemieux Joseph, journalier
- 19 Emond Auguste, journalier
- 23 Ouellet Edouard, menuisier
- 25-27 Fleury Pierre, commerçant de bois
- 29 —
Cour à bois, Pierre Fleury, prop.

ST-FRANCOIS, de 49, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 49 St-Joseph Street to River St. Lawrence

- 7 Bilodeau Eugène, agent de billets
Boulet Donat, mouleur
- 9 Lepage Jules, charpentier p
- 13 Picard Michel, baggageman C. N. Rys.
- 15 Craig David, Davie Shipbuilding suptd

2 —

- 4 Tavera Joseph, ingénieur
- 6 Bégin Philippe, navigateur
- 8 Thibault Philippe, rentier
- 14 Routhier Lorenzo, ouvrier en fer

ST-GILBERT, de 1, rue St-Laurent à l'est.
—From 1 St. Laurent St. to east.

- 5 De Billy J. S., emp. s. civil
- 7 Théberge Albert, menuisier
- 11 Frigon Mme veuve Maurice, (rés. d'été)
- 13 Garant Thimolaüs, journalier
- 15 Garant Arthur, rentier
- Garant Eugène, peintre
- 17 Dugal J.-F.-S., négociant, (rés. d'été)
- 19 Vincent E.-Raoul, asst Impôt du Revenu (rés. d'été)
- 21 Boivin J., de Boivin & Grenier, (rés. d'été)
- 23 O'Neil Thomas, contracteur, (summer rés.)

ST-HIPPOLITE, de 77 rue Wolfe au sud.
—From 77 Wolfe Street to South.

- 3 Rœ Jeffrey journalier
- 5 Ruel Napoléon sectionnaire
- 15 Côté Alexandre, agent d'assurances

ST-HONORE, de 3, rue St-Laurent, au nord.—From 3 St. Laurent St. to north.

- 1 Corriveau Joseph, journalier
- 3 Massé Arthur, emp. C.N.R.
- 5 Lemieux Edgar, ouvrier en fer
- 7 Corriveau Mme veuve Philéas
- 9 Gonthier Charles, menuisier
- 11 Thibault J.-Bte, mouleur p
- 13 Rancour Oscar, journalier
- 15 Fortin Joseph, journalier
- 17 Nolet Pierre, rentier p

6 Dorval Louis, journalier p

ST-IGNACE, de la rue St-Etienne à la rue Ste-Marie.—From St. Etienne Street to St. Marie Street

- 1 Langlais A., menuisier
- 3 Bellerive Omer, charretier
- 5 Bérubé Alph., ouvrier en fer
- 7 Samson Nap., ouvrier en fer
- 9 Bélanger Cléophas, charpentier
- 11 Bédard Louis, menuisier
- Bédard Louis jr, menuisier
- 13 Guay Cléophas, caïfat
- Guay Joseph, commis
- 19 Fournier Mme veuve Achille
- 21 Boucher Adélard, mécanicien
- 23 Leblond Alphonse, riveteur
- 25 Boutin Arthur, journalier
- 27 Brulotte Albert, ouvrier en fer

- 4 Pellerive J. A., journalier
- 6 Guay Alfred, charpentier p

- 8 Bernard Mme veuve Joseph
- Bernard Ernest, maçon
- 10 Murphy Michael, ingénieur
- 12 Murphy George, foreman p
- 14 Leblond Alphonse, contremaître
- 16 Bélanger Joseph, charpentier
- Bélanger Ed., ouvrier en fer
- 24 Guay Lucien, mécanicien p
- Drapeau Louis, journalier

ST-JEAN, de 356, rue St-Joseph, à l'est.—
From 356 St. Joseph St. to east.

- 2 Guay Mlle Zélia, rentière
- Guay Gérard, étudiant
- 3 Guay Edouard, garde-forestier
- 4 Auzilleau Henri, ouv. en fer
- 8 Couture O., mécanicien
- 10 Garant Alfred, menuisier p
- 10a Couillard Hormidas, menuisier
- 12 Gagné Auguste, sectionnaire
- 14 Normand Léo., ouvrier en fer

ST-JOSEPH, de la limite Ouest de la Cité de Lévis à la limite Est de la ville de Lauzon.—From the limit West of the City of Levis to the limit of the Town of Lauzon.

Côté Nord—North Side

- 1 La Fonderie de l'Islet, succ., Léon Boulanger, gérant
- 5 Perrault Philippe, commis de malles
- 7 Morris J. A., navigateur
- 9 Lapointe Arthur, commis chef, C.N.R.
St-Pierre
- 11 Thivierge Honoré, restaurateur et salle de pool
- 15 Marotte Téléphore, boucher et marchand de glace
- 17 Brulotte Damase, chauffeurr
- 19 Huot Flavien, cordonnier
- 21 Gelly Mlle Estelle, rentière
- Davignon Jean, journalier
- 23 Young John, Q. C. R. ing.
- 25 Ruel Édouard, épicerie, succ. No 10
- Edouard Nolin, gérant

27-29 —

Du Fleuve

- 31 Sylvestre Cyprien, journalier
- 33 Thibault Frs., mécanicien
- 35 Guay Arthur, sellier
- 37 Marotte Chs., journalier
- 39 Thibault Jos., ing. de marine
- 39 Thibault C. E. comptable
- 41 Oceau Mme veuve Désiré
- 43 Oceau L. H., boucher
- Oceau René, commis boucher
- 45 —
- 47 Thibault Lionel, plombier
- St-François
- 49 Bourget Louis, épicier p
- Bourget Ant., avocat
- 51 Ouellet Mme veuve Godfroi
- 53 Labonté Joseph, journalier
- 55 Labonté Mlle Hélène
- 57 Boulanger Léon, rentier

Barras

- 59 Samson Arthur, rentier
 61 Moore Mlle Jeanne, salon de modes
 61r Lachapelle Joseph, navigateur
St-Dominique
 63 Samson Hervé, mécanicien
 65 Bourget Théodore, barbier
 67 Bourget Alphonse, capitaine
 Bolduc Adj. chaudronnier
 Bernier Edouard, commis
 69 Marotte Gédéon, ing. de marine
 71 Gaumont Benj., navigateur
 73 Bouchard Alfred, machiniste
 75 Bolduc Emile, ing. de marine
 77 Demers Mme veuve A. E.
 Demers Roméo, ingénieur
 Demers Georges, typographe
 79 Dussault Arthur, mercerie
 81 Arex Company, remèdes patentés
 83 Bourassa Mme veuve Henri, rentière
 85 Fortin E. A., expéditeur de trains
 87 Belleau J.-J., courtier d'obligations, de
 Labrègue & Belleau
 89 Banque Can. Nationale, De Cazes H.,
 gérant
 91 Bégin Rémi, serrefreins C. N. Rys
 93 Baribeau Alfred, voy. de commerce
Fagot
 95 Poiré Philippe, charpentier p
 Poiré Mme veuve François
 97 Samson Joseph, navigateur
 99 Tardif Luc, ing.-stationnaire
 101 Lamontagne Albert, boucher p
 103 Forgues Alphonse, capt.
 105-107 Boissinot J. E., électricien, épiciers
Avenue Botrel
 111 Baribeau Hervé, agt-vendeur
 111 Langlois Irénée, navigateur
 113 Daveluy J. A., cond. de malles
 115 Lamontagne Honoré, contremaître p
St-Louis
 117 Pelletier P. E., commis-voyageur p
 Pelletier Georges, emp. ch. de fer
 119-121 Paré F.-X., cordonnier p
 123 Guay Léon, mécanicien
 Noël Mlle Marie
St-Edouard
 125-127 Fleury G. A., restaurateur
 129 Bilodeau Willie, contremaître
 131 Marquis Joseph, calfat p

Côté Nord

- 133 Carrier Mme veuve J.-A.
 135 Garage Bilodeau, Enr.
 137 Lemelin Ls, ouvrier en fer
 139 Carrier Chs, distributeur
 141 Emond Joseph, menuisier
 143 Carrier Alfred, emp. Bell Tel.
 145 Thibault Albert, charpentier
 145r Dumont Mme Arthur, blanchisseuse
 147 Desbiens F.-A., boulanger
 147½ Péruse Antonio, mécanicien
 149-151 Guay D., épiciers et Ma tre de Poste
 153 Giguère R., cuisinier
 155 —
 157 Julien Rosario, agent
 159 Langlois H., agent

- 161 St-Pierre Alp., rentier
 163 Théberge Alfred, emp. Dom. Arsenal
 165 Pouliot Joseph, emp. s. civil

St-Amable

- 167 Bourget Mlle Desneiges p
 169 Beaulieu Joseph, journalier
Jodoin
 177 Bergeron Philippe, comptable dept. du
 Revenu p
 179 Thériault Thomas, ing. marine
 181 Dorval Joseph, jr, ent.-menuisier
 183 Dorval Emile, conducteur C. N. Rys
 185 Pageau W. forgeron, rés.
 187 Robitaille Henri, ouvrier en fer
 189 Julien Emile, journalier
 191 Caron Adjutor, cuisinier
 193 Plourde Pierre, forgeron p
 195 Guay Emile, poseur d'appareil de chauff-
 fage
 197 Marquis Paul, boulanger
 199 Garant Louis, dordonnier
 201 Houde Philéas, ouv. en fer
 203 Dion Mme veuve F.-X.
 205 Handford Mme veuve William p
 Bourget J. E., abbé
 207 Couture Achille, ouvrier en fer
 209 Vaillancourt Mme veuve Jean-Bte
 213 Mercier Alfred, boulangerie et bureau
 217 Beaumont Mme veuve Godfroy
 219 Sanschagrin Achille, agent

St-Pierre

- 221 Ruel Arthur, tailleur
 223 Samson Aurèle, résidence
 225 La Caisse Populaire de Lauzon, Gaston
 Bourget, comptable
 227 Samson Aurèle, quincaillier

Ste-Catherine

- 227a Bilodeau Olivier, commis de malles
 229-231 Couillard Mme veuve F.-X.
 Couillard Elzéar, commis de malles
 235-37 Paré J. E., marchand p
 233 Lagueux Alfred, contremaître
 239 Létourneau Mme veuve Tél.
 Lemelin Mme veuve Philippe
 241 Lambert Valère, ing. de marine p
 243 Garant Antoine, modeleur
 245 Sirois L. P., Dr p
 Sirois Philippe, commis de malles

Couillard

- 247-49 Allaire Alphonse, épicerie
 251 Coutellier Henri, voy. de commerce
 251r Samson Paul, charretier
 253 Bisson Frédéric, salon de barbier
 255-57 Boutin T., marchand chaussures p
 259 Paquet Georges, marchand de poisson

Joliette

- 261 —
 263-65 Samson Arthur, boucher p
 267 Lemelin Lucien, commis
 269 Corriveau C.-H., salon de barbier
 271 Samson Mme veuve J.-E.-A.
 273 Bourget Henri, commis
 275 —
 277 Veilleux Mlle Alice, modiste
 279 Leclerc Ernest, épicerie

Laqueux

- 281-283 Laqueux Jos., notaire
 285-287 Bourget Aimé, épiciier p
 Bourget Edgar, commis
 289-291 Samson Alex., épiciier et boucher p
 293 Nadeau Dominique, navigateur
 295 Racicot Dr Paul

St-Cyrille

- 297 Collège St-Joseph de Lauzon
 Mercier J. I.,
 Richard N., rev. frère, procureur
 Leprohon H., abbé, aumonier.
 Eglise de Lauzon, Bernier Hippol te,
 abbé, curé
 301 Bourget Aimé, repr. de l'Événement
 303 Nolin Yvonne, couturière
 307 Garmann Fortunat, ouv. en fer
 309 Bourassa Alcide, emp. s. civil
 Bélanger Mlle Alma, coiffeuse
 311 Paquet Onésime, ingénieur
 313 Dubreuil P., épiciier
 315 —
 317 Dubreuil F., rés.
 319 Vézina Edouard, cultivateur
 321-323 Bourassa Alfred, marchand-tailleur
 et Maître de Poste
 Bourassa Mme veuve H. A.
 325 Carrier Mme veuve Romuald
 Després Amédée, navigateur
 327-329 Paquet Adolphe, marchand p
St-Narcisse
 331 Dorval J. A., march.-général p rés.
 333 Dorval J. A., rés.
 335 Lavoie Joseph, peintre
 337 Samson Ludger, ouvrier en fer
 339 Nolin Alphonse, journalier
 341 Davignon E. E., voyageur
 343 Dr Guay L. P.,

Du Bassin

- 347 Robitaille J.-C.-J., épiciier
 349 Bourassa J. A., chanteur p
Bourassa
 359 Proulx J. A., conducteur
 361 Dubreuil Joseph, ouvrier en fer
 365 Dumas Pierre, laitier
 Dumas Jules, tailleur de cuir
 367 Boulet L. P., ouv. en fer
 369-371 Audy J.-A., rentier
 373 Brunelle Isambard, mécanicien p
 375 Samson Yvan, commis boucher
 377-381 Aubert Edouard, rentier
 383 Verret Léon, plombier
 385 Drapeau Joseph, gardien

St-Thomas

- 387 —
 389 Emond Mme veuve Rodrigue

Côte Patton

- 391 Guay Albert, ouvrier en fer
 393 —
 395 Bernier Mme veuve Cyrille
 397 Isabelle Arthur, journalier
 399 Latulippe Adélar, ouvrier en fer
 401 Blais Napoléon, ouvrier en fer
 403 Gosselin Philippe, journalier
 405 Gosselin Joseph, machiniste

- 409-11-13 Ruel Ltée, entrepôt de m.dses
 415 Brousseau Mme veuve, rentière
 Brousseau Mlle, couturière
 417 Gilbert Albert, salon de barbier et réa.
 419-421 Labrie J. O., épiciier
 423 Morissette Mme veuve Alexandre
 425 Guay Alfred, ouvrier en fer
 427-429 Murphy Patrick, engineer
 431 Larrivée Félicien, ouvrier en fer
 433 Gosselin Honoré, charretier p
 435 Turgeon John, électricien
 435 Bourget Mlle Eugénie p
 449-451 Royer Joseph, marchand p
 473 Ruel Mme veuve Edouard p
 Ruel Edouard, fils, négociant (r)
 481 Robitaille Aurèle, mécanicien
 483 Nolin David, rentier
 485 Savard Paul, chauffeur
 487 Nolin Joseph, menuisier
 495-497 Fiset L., Dr p (rés. d'été)
 499 Weary W. C., accountant p (rés. d'été)
 501 Cusson Mme eu e J.
 503 Dubé Edmond, cordonnier
 507 Dubé Joseph, ingénieur
 509 Bernier Achille, capitaine p
 511 Legrand Joseph, ing. de marine p
 513 Guay Lucien, prop. de garage
 515 Beaulieu Arthur, électricien
 521 Proulx C.-A., serrefrein
 519 St-Laurent Octave, ing.-stationnaire p
 523 Néron Edmond, voyageur p
 543 Maison des Missionnaires de Marie
 Guinefoleau H., supérieur
 Nadeau Wilfrid, R.P.
 Guillo E. Révd P.
 Beaudry Révd P. Napoléon
 Quéméré Révd P.
 Jean de Dieu, révd frère
 561 Roy Joseph, charpentier p
 563 Poirier Albert, ouvrier en fer p
 565 Poirier Eudore, emp. Dom. Arsenal et
 Agent d'assurances et C. C. S.
 Dorval Mme veuve Léon
 Beaudoin Mme veuve Emile
 567 Poliquin Joseph, charpentier p
 Poliquin John, journalier
 571 Bernier Fortunat, charpentier p
 575 Bellerive Onésime, cultivateur p
 577 Bouchard Télésp., réparateur de moulins
 579 Poirier Mme veuve Benjamin,
 583 Legrand Urbain, menuisier et charpent
 Robitaille Charles, gérant
Gilmour
 585-87 Guay Emile, ouvrier en fer
 589 Guay Henri, jnr, ing. de marine
 591 Baker Barthélemi, gardien de nuit
 593 Brulotte Alexandre, journalier
 Fournier P.-P., briquetier
 597 Beaudoin Philippe, ouvrier en fer
 599 Bilodeau Mme veuve Joseph, épicerie
 et boucherie
 601 Bilodeau Mme veuve Joseph, rés.
 Ecole de Lauzon No 1-A, Mlle Yvonne
 Michaud, inst.
 605 Félix Pierre, journalier
 607 Brulotte Thomas, journalier
 623 Fournier W., journalier

- 625 Leclerc Uldéric, journalier
 629 Cameron Mme veuve Napoléon
 631 Guay Philéas, ouv. en fer
 637 Patry Joseph, maçon
 639 Trépanier Mme veuve Philéas
 641 Bargoney Ambroise, jr, ouvrier en fer
 643-645 Brulotte Odilon, emp. C. du Port p
 647 —
 649 Brulotte Georges, ouvrier en fer p
 651 Robitaille Cyrille, charpentier
 655 Guay Edouard, salon de barbier
 659 Lavallée Jules, berlineur
 661 Létourneau Léonidas, journalier p
 663 Brulotte Hildephonse, journalier p
 665 Turgeon Paul, voyageur p

Rue St-Joseph—Ouest

- Bernier Harry, journalier
 — Ruel Joseph, journalier
 — Guay Joseph, journalier
 — Brulotte Azarie, cultivateur
 — Charest Mme veuve Alfred, rentière
 — Maison d'Ecole No 1, Mlle Bilodeau, institutrice
 — Vézina Edouard, fils, cultivateur
 — Guay Joseph, cultivateur
 — Poiré Philéas, cultivateur
 — Carrier Alphonse, cultivateur
 — Samson Mme veuve cultivateur
 — Guay Willie, cultivateur
 — Guay Lauréat, cultivateur
 — Brulotte Joseph, cultivateur
 — Côté Parmelas, cultivateur
 — Mercure Octave, cultivateur
 — Guay Léon, cultivateur
 — Poiré Thomas, cultivateur
 — Poiré Alphonse, fils, peintre
 — Martel Alphonse, cultivateur
 — Guay Jos.-Alarie, cultivateur
 — Guay Phydime, cultivateur
 — Brulotte Mme veuve X.

**HOSPICE GUAY DES SOEURS DU
BON CONSEIL**

Hospice Guay des Sœurs du Bon Conseil.

— Supérieure, révé Sœur St-Cyrille.
 aumônier, abbé Alphonse Beaumont,
 missionnaire diocésain. 17 Religi-
 euses, 8 pensionnaires, 55 pension-
 naires, garçons-filles

- Guay Elzéar, rentier
 Maison d'Ecole No 2
 Roy Mlle Annette, institutrice
 Bégin Adjutor, cultivateur
 Châtigny Mlle Agnès, institutrice
 Côté Oscar, cultivateur
 Côté Ls-Emile, laitier
 Laflamme Adélard, cultivateur
 Laflamme Adélard, fils, cultivateur
 Martel Henri, cultivateur

- 10 Lemay Wilfrid, salon de barbier
 12 Lainé Adélard, organiste p
St-Léon
 14-16 Lepage Nap., ferblantier-plombier,
 16½ Le Foyer Musical, Irénée Lecours,
 prop.—Instruments de musique de
 tous genres, musique en feuille, etc
Du Couvent

- 18-20 Lemieux E. E., nouveautés p
 22 Bernier Rosaire, commis-voyageur p
 24 Labranche Charles, voy. de commerce
 26 Bernier Zotique, comptable
 Bernier Narcisse, épicier

St-Antoine

- 28 Chabot Ernest, peintre
 30 Lahaie Alexandre, plombier
 32 Dion Mme veuve Louis p
 Dion Henri, ingénieur de marine
 Dion Léon, mécanicien
 Després Antoine, plâtrier

St-Thomas

- 34 Samson Philéas, ing. de marine p
 36 Després P. G., mécanicien
 42 Bourget Dr J. O. R.

Hotel-de-Ville

- 44 Giguère Joseph, commis
 46 Lamontagne Joseph, mécanicien
 48 Thibault Alfred, comptable

De la Citerne

- 50 Roy Ernest, chef bureau de collection
 Métropolitain St-Roch
 52 Magasin Guy Store No 8, R. de Beau-
 mont, gérant

- 52r Côté Georges, agent Beatty Bros
 58 Guay Félix, rentier
 60 Samson H., épicier
 62 Gosselin Edgar, voyageur
 64 Mercier Roméo, navigateur
 66 Pelletier Maurice, avocat, de Gelley,
 Pelletier & Gelley
 80 Carrier Chs., rentier,
 82 —
 84 —

Bégin

- 86 Emond Napoléon, comptable p
 88 Barras Joseph, ing. de marine
 90 Lamontagne Joseph, mécanicien p
 92 Carrier J.-M., emp. ch. de fer
 94 Bégin Arthur, peintre
 96 Beaupré G., emp. civique
 98 Samson Adélard, contremaître sellier p
 100 Samson Mme veuve Adèle p
 102 Samson Emile, tailleur
 104 Bégin Ulric, ouvrier en fer p
 106 Noel Achilas, ingénieur p
 108 Létourneau Philéas, menuisier
 112 Bourassa Jules, ingé.-mécanicien
 120 Guérin Eugène, ent.-peintre
 122 Guay Aurèle, gardien
 124 Grenier Napoléon, mécanicien
 126 Boissinot Alfred, tailleur
 132 Beaulieu Louis, navigateur
 134 Brulotte Mlle M., modiste de chapeaux
 138 Morency Léandre, épicier et restaura-
 teur
 148 Doré Joseph, ouvrier en fer
 150 —

Côté Sud—South Side

- 2 Plante Ls, asst-conducteur
 4 Rousseau Théod, emp. de ch. de fer
 6 Paré Henri, reporter "Le Soleil"
Bégin
 8 Morin Alyre, serrefrein, Q. C. Ry p

- 152-154 St-Pierre J.-A., boucher étal et rés.p
 158-160 Nolet Cyrille, boulanger
 164 Turgeon Eutrope, emp. de ch. de fer
 166-168 Bolduc Edmond, cordonnier
 170 Chouinard Mme veuve A.
 178 Boutin P.-A., agent d'assurances p
 180 Guénette J. R., arpenteur
 182 Robitaille François, contremaitre p
 184 Hallé Léonidas, menuisier
 186 —
 188 Godbout J. A., commis-marchand
 190 Couture Louis, gardien de nuit
 198 Mercier Alfred, ma tre-boulangier, (rés.)
 202 Collin Alex., emp. ch. de fer
 204 Minville John, ouvrier en fer
 206 —
 208 Mainville Stanislas, journalier
 214 Carrier Ed., menuisier
 218-220 Bourget Odilon, épiciier p
 Fontaine P. E., emp. C. N. R.
 — Chapelle Ste-Anne
 226-228 Thériault Georges, navigateur
 230 —
 232 Levesque Joseph, journalier
 Vachon J.-E., ouvrier en fer
St-Charles
 236 Ruel Pierre, pharmacien
 238 Pharmacie Lauzon
 240 Lagueux Adélard, menuisier
 242 Wah Geo., buanderie
Chemin Miloyen
 244 Guilbault Joseph, peintre
 246 Bolduc Philippe, électricien
 248 Girard Edouard, menuisier
 250 Girard Edouard, salle de pools
 252 —
 254 Audet & Audet, notaires, bureaux
 256 Samson J.-Désiré, rentier
 258 Brochu Emile, ouvrier en fer
 260 Garant Joseph, journalier
 262 Couette Arsène, ouvrier en fer
 264 Landry Jos., journalier
 266 Brulotte Wilfrid, chauffeur
 268 —
 270 Anctil Mme veuve H.
 272-274 Boutin J.-B., marchand
 278-280 Côté Wilfrid, bijoutier p
 282 Bélanger J. E., Dr (bureau)
 284 Pharmacie Centrale de Lauzon
 286 Bélanger J. E., Dr (résidence)
 290 Externat
 294-296 Couvent Jésus-Marie, Révde Mère
 St-Charles, supérieure
St-Jean
 298 Presbytère de Lauzon
 Bernier H., révd, curé
 Duval Jean, abbé, vicaire
 Belisle révd Od., vicaire
 Couturier Mlle Angélique, gouvernante
 Costin Mme veuve J.
 Jean Mlle Alice
 300 Grenier Georges, commis de bureau
 302 Banque Canadienne Nationale
 Boisseau A. E., gérant
 304 Bureau du Conseil de Lauzon
 Bourassa H., greffier
 Bourassa Major Lévis, Trésorier
 304 Guay Joseph, surt. de l'Aqueduc
 Dion Ernest, constable
 Usine de Filtration
 Dubé Joseph, ingénieur
 Drapeau Joseph, assistant. Tél. 836
 Sirois Ls-Ph., Dr, médecin, Bureau de
 l'Hygiène
 306 Dion Ernest, chef de police et du feu
 308 Bois Joseph, journalier
 310 Bilodeau Albert, journalier
 312 Parent Théophile, journalier
 314 Boulet Albert, journalier
 316 Pinet Honoré, journalier
 318-22-24 Beaulieu Mme Joseph, chaussure.
 320 Allard Omer, commis
 Paquet Xavier, mécanicien
 326 Roy Mme veuve Wilfrid
 330 Bernier Henri, avocat, de Bernier,
 Bernier & de Billy p
 332 Mercier Octave, messenger p
 334 Bernier Joseph, menuisier p
 Bernier Mme Joseph, modiste
 336 Bourassa Casimir, chauffeur p
 338 Bourassa Philéas, charpentier
 — Chapelle St-François-Xavier
 342 Veilleux Mmeveuve Joseph
 Veilleux Garcia, ouvrier en fer p
 344-346 Létourneau Amédée, boucher
 348 Bourassa Alphonse, révd, ~~prêtre retiré~~
 350-352 Sylvain Arthur, cordonnier
 Sylvain Paul, cordonnier
 354-356 Bégin J.-C., marchand p
 358 Fournier Joseph, prép. au bagage
 366-368 Huot Flavien, restaurant
 370 Dumas Joseph, ouv. en fer
 372 Chayer Urbain, menuisier
 374 —
 380 Leclerc Georges, arpenteur p
 384 Dorval J. M., emp. s. civil
 386 Bilodeau Mme veuve Joseph
 388 Morin Joseph, journalier
 390 Bourget Thomas, contremaitre p
 390½ Ouellet Evariste, journalier
 392 Bélanger Adélard, gardien
 394 Sirois J.-E., contre-maitre
 396 —
 398 —
 398 Bernard Alphonse, maçon
 400-402 Ruel Edouard, négociant, épicerie
 gros et détails
 404 Bérubé Jean-Bte, charretier
 406 Garage Edouard Ruel
 410 Chouinard Paul, télégraphiste, Station
 C. N. R.
 416 Ruel, Ltée, manufacturiers p
 422 —
 424-426 Gingras Joseph, charpentier
 Gingras Wilfrid, mécanicien
 Gingras J., chauffeur stationnaire
 Gingras Joachim, chauffeur
 428 Dumas Alex., buanderie
 430 Pellerin Alphonse, menuisier
Caron
 432 Poliquin Mme veuve Alphonse p
 434 Bellerive Joseph, boucher (r)
 436 —
 438-440 Bourget André, ouv. en fer p

- 444 Roy Mme veuve Joseph, rentière
 446 Guay Honoré, peintre
 448 Bourget L. J., emp. s. civil
 450 Bissonnette Émile, ouv. en fer
 452-454 Bouchard Louis, épiciér
 456 Bouchard Chs, voy. de commerce
 458 Guay Blaise, menuisier
 Ste-Marie
 462 Thibault Philéas, menuisier
 464 Beaudoin Mlle Béatrice
 Roy Mme J., rentière
 Lizotte Laurette, modiste
 Coulombe Alphonse, portier
 466 Bernard Adélard, ingénieur
 468 Bernard Alphonse, maçon
 470 Ruel Donald, ingénieur
 472 Tessier Joseph, ing.-mécanicien
 474 Bourget Donat, plombier
 476 Barras Geo., contremaître
 478 Doiron Wm, ancien pilote
 480 Bilodeau Chs, peintre
 482 Sirois Odilon, ouv. en fer
 484 Charest Xavier, ouvrier en fer
 486 Morency Napoléon, brûleur
 488 Vézina Joseph, commis de bar
 494 Carrier Omer, commis
 Carrier J. A., journalier
 DeCazes H., gérant, B. Can. Nat.
 498 Ruel Mme veuve Cyrille p
 500-502 Ecole No 1, Lauzon
 Mlle Léa Savoie, inst.
 Turgeon Mlle Marie, institutrice
 Couture Mlle M. A., institutrice
 504 Poiré Albert, ouvrier en fer p
 506 Morency Joseph, ouvrier en fer
 508 Langlois Delphis, comptable p (rés d'été)
 510 Sanschagrin Basile, cocher
 514 Shink Mme veuve Phi., rentière (rés.
 d'été)
 516 Lord Emile, voy. de commerce
 518 Ruel L. J., manufacturier p
 520 —
 522 Noël Rémi, voy. de commerce
 524 Conroy James, gardien
 526 Brière Alphonse, checker
 528 Lessard Cléophas, cultivateur
 530 Samson Léo, boulanger p
 536 Bouchard Désiré, gardien p
 542 Berrigan Eddie, ouv. en fer
 544 Bouchard Antonio, ing. de marine
 548 Ruel Edouard, négociant (entrepôt)
 550 Ruel Joseph, commis p
 554 Turgeon Adélard, rentier
 556 Paradis Paul, emp. s. civil
 558 Bargoney Michael, machinist p
 560 Bargoney Maurice, journalier
 562 Legrand Joseph, journalier p
 Legrand Ernest, ingénieur
 564 Bernier Mme Vve Johnny
 Bernier Léonidas, huileur
 Bernier John, journalier
 566 Guay Alfred, serrefreins C. N. R. p
 568 Lagacé Ernest, menuisier
 St-Urbain
 570 Bissonnette Arthur, journalier
 572 Guay Antoine, chauff. d'auto
 574 Lagacé Joseph, ouv. en fer
 576 Guay Napoléon, père, charretier p
 Bargonay Arthur, journalier
 578 Guay Napoléon, fils, charretier p
 580 Bissonnette Michel, navigateur
 582 St-Pierre Damase, charpentier p
 St-Pierre Harry, restaurateur
 582r Bissonnette Charles, ouv. en fer
 584 Châtigny Arthur, ingénieur p
 586 Bissonnette Jean, journalier p
 588 Carrier Wilfrid, berlineur
 590-592 Lagacé Aug., forgeron p
 592½ Bargoney Joseph, boucher
 594 Guay Johnny, charron
 596 Patry Théo., maçon p
 600-602 Laroche Louis, ingénieur
 604-606 Morissette F.-X., épiciér et maître
 de poste
 608-610 Patry Mme veuve Etienne
 612 Fournier Emile, journalier
 614-616 Fournier Thomas, journalier
 618-620 Fournier Onésime, journalier
 Chemin Mitoyen
 622 Isabelle Napoléon, ouv. en fer
 624 Fournier Onésime jr, riveteur
 632 Gosselin Antonio, soudeur
 636 Guay Philippe, ouv. en fer
 638 —
 640 Bargoney Ritchie, père, statuaire p
 Bargoney Ritchie, fils, statuaire
 642-644 Bargoney Ritchie, statuaires, (bou-
 tique)
 646 Bargoney Ambroise, scaphandrier
 652 Brulotte Jos., commis
 654 Ouimet Mme veuve Léonidas
 660 Létourneau Paul Emile, rentier
 664-666 Létourneau Alm., cultivateur p
 Bégin Wilfrid, laitier
 Turgeon Alfred, cultivateur p
 Ruel Joseph, journalier
 Guay Téléphore, sectionnaire
 Guay Flavien, cultivateur
 Guay Mme veuve Théod.
 Brulotte Arthur, cultivateur
 Pelletier Honorius, cultivateur
 Turgeon Mme veuve Mag.
 Turgeon Azarie
 Turgeon Joseph
 Bourget Thuribe
 Guay Albert, journalier

ST-LAURENT, de 135, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 135 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5 Lecours Paul, typographe
 7 Côté Emile, peintre
 9 Paré J.-Bte, ouvrier en fer
 11 Labrecque J., voy. de commerce
 Sti Sophie
 15 Paré Elzéar, charpentier
 23 Lejeune René, chauffeur
 Bardou Alex.-Frédéric, jardinier-fleuriste, (angle St-Gilbert)

- 2 Bégin Ernest, ouvrier en fer p
 6 Labrecque Arthur, menuisier p

St Honoré

- 16 Carrier Emile, mécanicien p
- 20 Dalmont Henri, électricien p
- 22 Ouellet Rosario, ouvrier en fer p
- 26 Guay Wilfrid, charretier
- 28 Hamelin Eug., navigateur
- 30 Boulanger Raoul, militaire
- 32 Lemieux Ludger, contremaître p
- 34 Vachon Joseph, forgeron
- 36 Gagnon Ludger, journalier

ST-LEON, de 16 St-Joseph, au sud.—
From 16 St. Joseph Street to South.

- 3 Marotte Hector, marchand de bois
- Marotte Alfred, commis
- 5 Langlais Alfred, emp. ch. de fer
- 7 Guay Omer, journalier
- 9 Fournier Joseph, navigateur
- 11 Paquet Napoléon, journalier
- 13 Labonté Odilon, menuisier
- 15 —
- 17 Lavertue Aimé, menuisier

- 2 Gagnon Geo., ing. de marine p
- 4 Ouellet Auguste, contremaître
- Ouellet Olivier, charpentier
- 8 Lambert Phydime, contracteur
- 10 Baron Alb., journalier p
- 14 Bégin Mlle Lucia
- 16 Labadie Joseph, huileur

ST-LOUIS DE FRANCE, de 8, rue St-Léon
au nord.—From 8 St. Léon St., to North

- 11 Corbett E. A., conducteur C. N. R.
- 13 Carboneau Arthur, ingénieur
- Du Couvent*
- 15 Thibault Georges, gérant Metropolitan
- Life Ins. Co.
- 17 Bourgault C. E., Major, arpenteur
- 19 Weir W., draughtsman

- 14 Couvent de Bienville
- Révé Anne de Gonsague, supérieure

ST-LOUIS, de 127 St-Joseph, au fleuve
St-Laurent.—From 127 St. Joseph St.
to River St. Lawrence.

- la rue St-Joseph.—From St. Edouard
Street to St. Joseph Street
- 3 Dusseault Henri, commis
- 9 Beaulieu Raoul, agent d'assurance

- 6 Lapointe Adélard, ing. de marine p

ST-MAGLOIRE, de la rue St-Edouard, à
la rue St-Joseph.—From St. Edouard
Street to St Joseph Street.

- 3 Lemieux John, facteur
- 5 Paquet Arthur, navigateur

- 2 Lemieux Narcisse, contraître
- 4 Robitaille Onésime, charpentier
- 6 Isabelle Napoléon, journalier
- 8 Isabelle Alexandre, journalier
- 10 Bellerive Arthur, journalier

STE-MARIE, de 468, rue St-Joseph, au sud
—From 468 St. Joseph St. to South.

- 5 Samson William, ouvrier en fer p
- 7 Langlais Arthur, ouv. en fer
- 9 Fortin Joseph, peintre
- 11 Bérubé Fortunat, ouv. en fer
- 13 Carrier Pierre, mécanicien
- 17 Carrier David, menuisier
- 23 Guay Joseph Ernest, ouv. en fer
- 43 Nadeau Albert, ouvrier en fer
- 45 Bussièrès Alfred, chimiste
- 47 Nadeau Adélard, chimiste
- 49 Carrier Joseph, ouvrier en fer

- 4 Ruel Arthur, charretier
- Plateau Lauzon
- 20 Cusson Georges, ouvrier en fer
- 22 Bernard Ed., journalier
- 28 Samson Arthur, ouv. en fer
- 42 Carrier Théodule, charpentier p
- 48 Briand Alphonse, ou rier en fer
- 50 Langlais Georges, ouvrier en fer
- 52 Carrier Ls, menuisier

ST-MICHEL, de 588, rue St-Joseph au sud.
—From 588 St. Joseph Street to south.

- 11 Legrand Silfroie, ouv. en fer
- 13 Bissonnette Mme veuve Michel

- 2-4 Bissonnette Antonio, journalier
- Leclerc Henri, plombier
- 6 St-Pierre Arthur, journalier
- 10 Coulombe Gaudias, ouv. en fer

ST-NARCISSE, de 329, rue St-Joseph, au
fleuve St-Laurent.—From 329 St. Jo-
seph St. to River St. Lawrence.

- 3 Paquet Honoré, journalier
- 3r Thibault Alfred, menuisier
- 7 Guay Odilon, mécanicien
- 9 Vien Roméo, ouv. en fer
- 13 Vien Saluste, gabarilleur
- 15 Verret Arthur, journalier
- 17 Gosselin Zéphirin, ouvrier en fer
- 19 Dubreuil Napoléon, jardinier p
- Dubreuil Auguste, plombier
- 23 Fafard J.-A., arpenteur-géomètre
- 27 Pelletier Godfroi, asst-surt. C. N. R.
- Pelletier J. Ant.,
- Pelletier Roland.
- 2 Dorval J.-A., entrepôt de meubles
- 4 Longchamp Arthur, menuisier p
- 6 Drapeau Napoléon, ouvrier en fer p
- 8 Chartré Phidime, menuisier p
- 10 Vien Fortunat, contremaître p
- 12 Dubé Joseph, contremaître p
- 14 Samson Odilon, préposé au bagage p

ST-PIERRE, de 11 St-Joseph, au fleuve
St-Laurent.—From 11 St. Joseph St.
to River St. Lawrence

Salle de billards, H. Thivierge, prop.

- 3 Morris Wilfrid, chaudronnier
- 7 —
- 13 Tanguay Joseph, commis

- 4 Union des ingénieurs de marine (salle)
 9 Guay Mme veuve Adjutor
 12 Robitaille Adjutor, cond. L. C. Ry

STE-SOPHIE, de 6, rue St-Louis, à rue St-Amable.—From 6 St. Louis St. to St. Amable Street

- 1 Petitclerc Georges, menuisier
 7 Lecours Edmond, navigateur p
 9 Rochon Edgar, gardien de barrières
St-Edouard
 11 Lecours Joseph, calfat p
 13 Lecours Alcide, tailleur
 17 Bissonnette Oswald, com.-boucher
 19 Gonthier Joseph, laitier
St-Laurent
 21 Therrien Herménégilde, calfat p
 23 Fiset Jean, ing. de marine p
 27 Bourget Amédée, gardien de nuit
 31 Labrecque Joseph, ing. de marine p
 35 Lapointe P.-E., riveteur
 39 Ruel Emile, journalier
 41 Bégin Wilbrod, ing. de marine p
St-Amable

ST-THEODORE, de 109 St-Joseph au Nord.—From 109 St-Joseph Street to North

- 2 Lepage Joseph, mécanicien
 4 Bernier Eudore, menuisier
 6 Lepage Jules, mécanicien

ST-THOMAS, de 385, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 385 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 7 Leblond Achille, ouvrier en fer
 2 Bernier Alp., capitaine p
 4 Turgeon Odilon, tailleur

ST-URBAIN, de la rue Bouchard à la rue St-Michel.—From Bouchard Street to St. Michael Street.

- 19 Bissonnette Joseph, charpentier

VIEN, de 219, rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 219 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 3 Samson Honoré, cultivateur, prop.
 5 Samson Edgar, agent d'assurances
 7 Mainville Mme veuve e John
 9 Hamelin J.-Bte, ouvrier en fer

- 2 Carrier J.-Bte, fils, laitier

WOLFE, de la limite Ouest de la Cité de Lévis à la limite Est de la ville de Lauzon.—From the limit West of the City of Lévis to the limit of the Town of Lauzon.

- 29 Charrier Art., imprimeur, de Charrier & Dugal p

- 31 Marcoux Emile, contremaitre p
 35-37 Dickey Mathias, épicier p
St-Edouard

- 39 Duclos Philippe, inspecteur de marine
 41 Williams Archie, électicien
 43 Garant Paul, conducteur

- 45 Lamontagne Mme veuve Napoléon
 Lamontagne Lévis, sténographe
 47 Hamelin J. B., ingénieur
 49 Boulanger L. G., commis p
 51 Laflamme Louis, chaudronnier
 53 Taavra Philippe, ing. de marine
 55 Guérin L. E., menuisier
 57 Laperrière Lucien, navigateur
 61 Latulippe Henri, ingénieur p
 Pelletier Godfroi, entrepôt de grains
 65 Gauthier L. P., checker
 67 Vien Henri, journalier

Bégin

- 69-71 Dresochers Zéph., ing. de marine
 71r —

- 73 Lafrance Déziel, insp. de viande
 75 Rancourt Antoine, journalier
 77 Gagnon Arthur, menuisier
 79 Bégin Joseph, cultivateur
 81 Rancourt D., ouvrier en bouilloires
 Rancourt Oscar, mécanicien
 83 Bourget Joseph, chaudronnier
 85 Roy Mme veuve Alphonse p
 87 Laverdière Alfred, gardien de nuit
 Laverdière Ls, chauffeur

- 8 Ecole St-Dominique de Bienville
 Rousseau Georges, directeur
 Fournier Mlle Germaine, institutrice
 Lemieux Mlle Maria, institutrice
 Lemieux Mlle Auxilia, institutrice
 Savoie Mlle Estelle

- Blais Mlle Valentine, institutrice
 Vaillancourt Mlle Simone

- 12 Poisson Mme veuve Alf.
 14 Mercier J., commis de malles
 16 Lamond Mme veuve, rentière
 18 Rivard Horace, emp. ch. de fer

Pelletier

- 22 Guérin Eugène, peintre

St-Antoine

- 24 Baker Angus, expéditeur
 Baker John, rentier
 28 Pelletier C.-E., emp. de ch. de fer

Hotel-de-Ville

- 30 Duclos Wilfrid, négociant
 34 Garage des Invalides, Enr., Samson
 Alcide, prop.

- 50 Poiré Albert, menuisier p
 54 Carrier Mlle Alphonsine, rentière
 Soulière Camille, journalier

- 56 Tanguay Lauréat, peintre p
 58 Samson Edgar, ing. de marine
 60 Barras Lucien, peintre

- 62 Vien Joseph, pêcheur
 64 Latulippe Michel, mécanicien (r) p
 70 Bégin Herménégilde, journalier p
 Bégin Arthur, peintre
 Bégin Hervé, peintre

- 74 Bélanger Mme veuve Joseph
 76 Barras Archilas, chauffeur p
 78 Entrepôt

- 80-82 Savard Joseph, waiter
 Barras Gérard, peintre
 86-88 Moore Wilfrid, boulanger

Ville de Lauzon

A

Ahearn Willie, charretier, St-Amable 2
Allaire Alphonse, épicier, St-Joseph 247-249
Allard Omer, commis, St-Joseph 320
Albert Th., charpentier, Avenue Boutin 4
Ancil Mme veuve H., St-Joseph 276
Andrew P., blacksmith, St-Charles 10
Angers Napoléon, ouvrier en bouilloires, Joliet 38
Arex Co., remèdes patentés, St-Joseph 81
Arteau Joseph, journalier, Lévis 9
Asselin Arthur, navigateur, Bégin 6
Aubert Edouard, rentier, St-Joseph 377-381
Audet & Audet, notaires, bureaux, St-Joseph 254
Audy J.-A., rentier, St-Joseph 369-371
Auger Ed., menuisier, Joliet 32
Auzuleau Albert, navigateur, Barras 1
 Alexandre, sr, ingénieur de marine, Barras 1
 Alexandre, jr, navigateur, Barras 1
 Eugène, journalier, Avenue Botrel 11
 Henri, ouv. en fer, St-Jean 4
 Mme veuve Théo Avenue Botrel 11

B

Baker Angus, expéditeur, Wolfe 24
 Barthélemi, gardien de nuit, St-Joseph 591
 John, rentier, Wolfe 24
Banque Can. Nationale, Boisseau A.-E., gérant, St-Joseph 302
Barbeau Arthur, charretier, Caron 26

Bardou Alexandre, jardinier-fleuriste.—
Création de parcs publics et privés.—
Ornementations florales de tous genres. Arbres et arbustes, fleurs coupées, couronnes et gerbes mortuaires, bouquets de mariées. Angle des rues St-Laurent et St-Gilbert No 1. Tel 765

Bardou Alex.-Ferd., fleuriste-jard., Angle St-Gilbert et St-Laurent 23
Baribeau Alfred, voy. de commerce, St-Joseph 93
 Hervé, agt et vendeur, St-Joseph 111
Bargoney Ambroise, jr, ouv. en fer, St-Joseph 641
 Ambroise, père, scaphandrier, St-Joseph 646
 Arthur, journalier, St-Joseph 576
 Joseph, boucher, St-Joseph 592½
 Maurice, journalier, St-Joseph 560
 Michel, machiniste, St-Joseph 558
 Ritchie, père, statuaire, St-Joseph 640
 Ritchie, fils, statuaire, St-Joseph 640
Baron Albert, journalier, St-Léon 10
Barras Achilles, chauffeur, Wolfe 76
 Adjutor, ing. de marine, Fagot 24
 Albert, capitaine, Fafard 2
 Albert, journalier, Fagot 6
 Alexandre, rentier, Fagot 24
 Almanzor, charretier, Fagot 26
 Arthur Dr, dentiste res. Avenue Botrel 39
 Eléodore, électricien, Avenue Botrel 45
 Gaston, électricien, Avenue Botrel 45
 Georges, contramaître, St-Joseph 476
 Gérard, peintre, Wolfe 80-82
 Joseph, ing. de marine, Fagot 24
 Joseph, ing. de marine, St-Joseph 88
 Lucien, peintre, Wolfe 60
 Mlle S., gérante Bell Tel., Samson 15
Barril Auguste, peintre, Lagueux 18
Beaubien Philippe, typographe, Bourassa 16
Beaudet Séverin, ing. de marine, Barras 41
Beaudoin Alex., chef de police de Davie Ship Building, St-Cyrille 24
 Joseph, journalier, St-Etienne 11
 Mlle Béatrice, St-Joseph 464
 Mme veuve Emile, St-Joseph 565
 Philippe, ouvrier en fer, St-Joseph 597
Beaudry André, dessinateur, Lagueux 19
 Rev. P.-Napoléon, St-Joseph 543
Beaulieu Antoine, chauff., St-Dominique 14
 Arthur, électricien, St-Joseph 515

Beaulieu Eloi, riveteur, St-Dominique 10
 Joseph, journalier, St-Joseph 169
 Louis, navigateur, St-Joseph 132

Beaulieu Mme veuve Jos., chaussurss, St-Joseph 318-322-324

Beaulieu Raoul, agt d'assurances, St-Louis 9

Beaumont Mme veuve G., St-Joseph 217

Beaupré G., emp. de la Cité, St-Joseph 96

Bédard Henri, machiniste, St-Antoine 23

Bédard Louis, jr., menuisier, St-Ignace 11
 Louis, sr., menuisier, St-Ignace 11

Bégin Adjutor, cultivateur, rue St-Joseph, Lauzon
 Alfred, conducteur C. N. Rys, Avenue Botrel 23
 Alfred, scaphandrier, Jodoïn 17
 Arthur, ing. de marine, du Fleuve 19
 Arthur, peintre, Wolfe 70
 Arthur, peintre, St-Joseph 94
 Ernest, ouvrier en fer, St-Laurent 2
 Herménégilde, journalier, Wolfe 70
 Hervé, peintre, Wolfe 70
 J.-C., marchand St-Joseph 354-356
 Joseph, cultivateur, Wolfe 79
 Mlle Lucia, St-Léon 14
 Mlle Marie-Louise, St-Antoine 13
 Mme veuve Constant, St-Cyrille 1
 Mme veuve Xavier, St-Joseph 158
 Philippe, navigateur, St-François 6

Bégin Rem, serrefrein, C. N. Rys, St-Joseph 91
 Théophile, peintre, Fafard 11
 Ulric, ouv. en fer, St-Joseph 104
 Wilbrod, ing. de marine, Ste-Sophie 41
 Wilfrid, laitier, St-Joseph 664-666

Bélanger Adélard, gardien, St-Joseph 392
 Cléophas, charpentier, St-Ignace 9
 Clovis, ass't.-ing. civil, Bourassa 3
 E., ouvrier en fer, St-Ignace 16
 J. E., Dr, prop. Pharmacie Centrale St-Joseph 282, rés. 286
 Joseph, charpentier, St-Ignace 16
 Joseph, journalier, St-Cyrille 16
 Mlle Alma, coiffeuse, St-Joseph 309
 Mme veuve Joseph, Wolfe 74

Belleau J. J., gérant Banque Can. Nat., St-Joseph 87

Belisle Od., abbé, vicaire, St-Joseph 298

Bellerive Arthur, charpentier, Caron 12
 Arthur, journalier, St-Magloire 10
 J. Arthur, journalier, St-Ignace 4
 Joseph, boucher, St-Joseph 434
 Omer, charretier, St-Ignace 3

Bellerive Onésime, cultivateur, St-Joseph 575

Bergeron Philippe, compt. dept. du Revenu, St-Joseph 177

Bernard Adélard, ingénieur, St-Joseph 466
 Alphonse, maçon, St-Joseph 468
 Ed., journalier, Ste-Marie 22
 Ernest, maçon, St-Ignace 8
 Louis, maçon, Caron 41
 Mme veuve Joseph, St-Ignace 8

Bernier Achille, capitaine, St-Joseph 509
 Alphonse, capitaine, St-Thomas 2

Bernier Edouard, commis, St-Joseph 67
 Eudore, menuisier, St-Théodore 4
 Fortunat, charpentier, St-Joseph 571
 Harry, journalier, St-Joseph

Bernier Henri, LL. L., avocat, de Bernier, Bernier & de Billy, St-Joseph 330, Tél. 405. Bureau à Québec, St-Pierre 80, Tél. 2-7465

Bernier Hippolyte, révd, curé St-Joseph de Lévis, St-Joseph 298
 John, journalier, St-Joseph 564
 Joseph, menuisier, St-Joseph 334
 Jules, journalier, St-Cyrille 29
 Léonidas, huileur, St-Joseph 564
 Mme Joseph, St-Joseph 334
 Mme veuve Achille, St-Joseph 147
 Mme veuve Cyrille, St-Joseph 395
 Mme veuve Johnny, St-Joseph 564
 Mme veuve Joseph, Ste-Catherine 15
 Mme veuve Romuald, Fagot 4
 Narcisse, épiciier et restaurant, St-Antoine 2, rés. St-Joseph 26

Bernier Rosaire, commis-voy., St-Joseph 22
 Zotique, comptable, St-Joseph 26
 Zotique, commis, St-Antoine 2

Berrigan Eddie, ouv. en fer, St-Joseph 542

Bérubé Alphonse, ouv. en fer, St-Ignace 5
 Emmanuel, charretier, Caron 12
 Emmenuel ouv. en fer, Caron 10
 Fortunar, ouv. en fer, Ste-Marie 11
 Gaudias, ouvrier en fer, Caron 21
 J.-Bte, charretier, St-Joseph 404

Bilodeau Albert, journalier, St-Joseph 310
 Charles, peintre, St-Joseph 480
 Eddie, charpentier, Couillard 25

Bilodeau Eugène, agent de billets, St-François 7
 Henri, ouv. en fer, Lagueux 18
 Mme veuve Arthur, St-Cyrille 30

Bilodeau Mme veuve Joseph, St-Joseph 601
 épicerie & étal, St-Joseph 599
 Mme veuve Joseph, St-Joseph 386
 Omer, journalier, St-Laurent 28
 Olivier, com. de malles, St-Joseph 227a
 Philippe, menuisier, Couillard 33
 Willie, contremaitre, St-Joseph 129
Bisson Chs, opérateur linotypiste, Bégin 8
Bissonnette Antonio, journalier, St-Michel 2-4
Bisson Arthur, journalier, St-Joseph 570
 Charles, ouvrier en fer, St-Joseph 582r
 Emile, ouv. en fer, St-Joseph 450
 Frédéric, salon barbiér, St-Joseph 253
 Jean, journalier, St-Joseph 586
 Michel, navigateur, St-Joseph 580
 Mme veuve Michel, St-Michel 13
 Achille, pension privé, Bourassa 32
 Adjutor, prop. s. de pool, res. Bourassa 2, St-Joseph 357
 Etienne, ouv. en fer, Bourassa 22-24
 Eugène, ouv. en fer, ruelle Guay 2
 Joseph, charpentier, St-Urbain 19
 Octave, menuisier, Bouchard 12
 Oswald, commis-boucher, Ste-Sophie 17
Blais Joseph, cantonnier, Bourassa 8
 Napoléon, ouv. en fer, St-Joseph 401
 Mlle Valentine, institutrice, Wolfe 8
 Simon, rentier, St-Dominique 6
Blouin Hervé, ouv. en fer, Couillard 38
 Joseph, ouv. en fer, St-Etienne 15
Bois Joseph, journalier, St-Joseph 308
Boisseau A.-Eudore, gérant de la Banque Canadienne Nationale, rés. Ignace Bourget 10
Boissinot Alfred, tailleur, St-Joseph 126
 J.-E., électricien et épicier, St-Joseph 105-107
Boisvert, Ernest, sellier, Barras 49
Boivin J., de Boivin & Grenier, St-Gibert 21
Bolduc Adjutor, ouvrier en bouilloires, St-Joseph 67
 Edmond, cordonnier, St-Joseph 166-168
 Emile, ing. de marine, St-Joseph 75
 Gédéon, contremaitre Rock City Tobacco Co., Ste-Catherine 7
 Philippe, électricien, St-Joseph 246
Bonafé Jos., St-Dominique 8
Bonneau Honoré, contremaitre, Davie 13
 Joseph, gardien, Davie 15
 Joseph, menuisier, Davie 15
Bouchard Alf., machiniste, St-Joseph 73
Bouchard Amédée, agent, Lagueux 5

Bouchard A., ing. de marine, St-Joseph 544
 Arthur, charretier, Barras 10
 Charles, voy. de commerce, St-Joseph 456
 Désiré, gardien, St-Joseph 536
 Honoré, ouv. en fer, Bouchard 16
 Louis, épicier, St-Joseph 452-454
 Mme veuve Pierre, Bouchard 4
Bouchard Téléphore, représ. de moulins, St-Joseph 577
 Xavier, mécanicien, Fagot 9
Boucher Adélar, mécanicien St-Ignace 21
 Alfred, navigateur, Duplessis 12
 Robert, journalier, St-Etienne 13
Boulanger Alfred, ouv. en fer, Bégin 19
 Alphonse, journalier, Bégin 26
 Emile, cond. d'auto, St-Dominique 71
 Joseph, menuisier, Avenue Botrel 10
 J.-A., ing. de marine, Barras 45
 Léon, rentier, St-Joseph 57
 L.-G., commis, Wolfe 49
 Philéas, journalier, du Plessis 5-7
 Raoul, militaire, St-Laurent 30
Boulet Albert, journalier, St-Joseph 314
 Donat, mouleur, St-François 7
 L.-P., ouv. en fer, St-Joseph 367
Bourassa Aleide, emp. s. civ l, St-Joseph 309
 Alfred, march.-tailleur et maître de Poste, St-Joseph 321-323
 Alphonse, révd, prêtre ret. S.-Joseph 348
 Casimir, chauffeur, St-Joseph 336
Bourassa Herménégilde, greffier du Conseil Municipal et de la Commission Scolaire, St-Joseph 304, rés. Dorval 1. Tél. 243
 J.-A. chantre, St-Joseph 349
 Jules, in.-mécanicien, St-Joseph 112
Bourassa Lévis, major, trésorier de la ville de Lauzon, St-Joseph 304, rés. St-Cyrille 5
 Lucien, ouv. en bouilloires, St-Cyrille 28
 Mme veuve H.-A., St-Joseph 321-323
 Mme veuve Henri, rentière, St-Joseph 83
 Philias, charpentier, St-Joseph 338
Bourgault C. E., Major, arpenteur, St-Louis de France 17
Bourget Aimé, laitier, Couillard 36
 Aimé, épicier, St-Joseph 287-285

Bourget Alexandre, journalier, Couillard 27
 Alfred, agent, St-Cyrille 8
 Alph., capt., St-Joseph 67
 Amédée, gardien, Ste-Sophie 27
 Andre, ouv. en fer, St-Joseph 438-440
 Ant., avocat, de Pétitgrew & Bourget,
 St-Joseph 49 (bureau) St-Joseph 81
 Edgar, commis, St-Joseph 285-287
 Eug., ouv. en fer, Ruelle Guay 2
 Henri, commis, St-Joseph 273
 Donat, plombier, St-Joseph, 474

Bourget J. Aimé, fils, agent de l'Événe-
ment, St-Joseph, 301

J.-E., abbé, St-Joseph 205
Bourget Joseph, chaudronnier, Wolfe 83
 J.-O., Roméo, médecin, St-Joseph 42
 L. J., emp. s. civil, St-Joseph 448
 Louis, épiciier, t-Joseph 49
 Mlle Desneiges, St-Joseph 167
 Mlle Eugénie, St-Joseph 435
 Odilon, épiciier, St-Joseph 218-220
 Théodore, barbier, St-Joseph 65
 Thomas, contre-maitre, St-Joseph 390
 Thuribe, St-Joseph 664-666
Boutin Arthur, journalier, St-Ignace 25
 Emile commis, Bourassa 4
 J.-B., marchand, St-Joseph 272-274

Boutin P. A.—Agent d'assurances,—St-Jo-
seph 178 Bureau à Québec, Bloc Bou-
tin, St-Pierre 80. Tél. 2-2983

T., marchand de chaussures, St-Joseph
255-257

Briand Alphonse, ouv. en fer, Ste-Marie 48
 Brière Alphonse, checker, St-Joseph 526
 Brochu Emile, ouv. en fer, St-Joseph 258
 Brousseau Louis, ouvrier, Caron 11
 Mlle, couturière, St-Joseph 415
 Mme veuve J.-E., rentière, St-Jo-
 seph 415
Brulotte Albert, ouvrier en fer, St-Ignace 27
 Alexandre, agent d'ass'. St-Antoine 14 1/2
 Alex., journalier, St-Joseph 593
 Arthur, St-Joseph 664-666
Brulotte Aza., laitier, rue St-Joseph, Lauzon
Brulotte Damase, chauffeur, St-Joseph 17
 Georges, ouvrier en fer, St-Joseph 649
 Hildephonse, jou., St-Joseph 663
 Joseph, commis, St-Joseph 652
 Joseph, journalier, rue St-Joseph 607,
 Lauzon

Brulotte Joseph, cultiv., St-Joseph, Lauzon
 Mlle M., modiste, St-Jcseph 134
 Mme veuve H., rentière, St-Joseph 000
 Mme veuve X., St-Joseph, Lauzon
 Odilon. emp. du Port, St-Joseph 643-645
 Thomas, journalier, St-Joseph 607
 Wilfrid, chauffeur, St-Joseph 266
Brunelle Isambard, méc., St-Joseph 373
Brunelle Paul, ouv. en fer, St-Antoine 16
Buanderie Collège St-Joseph, St-Cyrille 4

Bureau du Conseil de Lauzon, H. Bou-
rassa, greffier, St-Joseph 304

Bussière Alfred, chimiste, Ste-Marie 45

Buteau Xavier, journalier, Lévis 2

C

Cadorotte Joseph, charpentier, St-Antoine 22
 Thomas, gabarilleur, St-Cyrille 27

Cales-Sèches "Champlain" et "Lorne"
 Téléphone bureau 124, Phydime Mar-
 coux, contre-maitre, Davie 28

Cale-Sèche "Champlain", Philéas Sam-
son, mécanicien, Lauzon

Cale-Sèche "Lorne", Thomas Després,
mécanicien, Lauzon

Cameron Mme veuve Napoléon, St-Jo-
seph 629

Camp des Ingénieurs Royaux, Denis Joseph,
 caporal, gardien, Ignace Bourget 13

Cantin Ernest, ing. de marine, Barras 4
 Valère, ouvrier en fer, Fagot 16

Carbonneau Arthur, ing. de marine, St-Louis
de France 13

Caron Adjutor, cuisinier, St-Joseph 191
 Joseph, menuisier, Lagueux 40
 Stan, rép. de ponts, St-Dominique 41

Carrier Alfred, emp. Bell Tel. St-Joseph 143
 Alphonse, cultivateur, St-Joseph, Lau-
 zon

Arthur, mécanicien, Joliette 9
 Charles, rentier, St-Joseph 80
 Charles, distributeur, St-Joseph 139
 David, menuisier, Ste-Marie 17
 Ed., menuisier, St-Joseph 214
 Edouard, charpentier, St-Charles 9
 Edouard, ouv. en fer, du Couvent 17

Carrier E., vérificateur, C.P.R., Duplessis 18
 Emile, mécanicien, St-Laurent 16
 J.-A., journalier, St-Joseph 494
 J.-Bte, jr., laitier, Vien 2
 Joseph, ouvrier en fer, Ste-Marie 49
 Joseph, menuisier, Ruelle Guay 3
 J.-M., emp. ch. de fer, St-Joseph 92
 Louis, menuisier, Ste-Marie 52
 Mlle Alphonsine, rentière, Wolfe 54
 Mme veuve cultivateur, St-Joseph, Lauzon
 Mme veuve J.-A., St-Joseph 133
 Mme veuve Romuald, St-Joseph 325
 Omer, commis, St-Joseph 494
 Pierre, menuisier, Ste-Marie 13
 Philippe, berlineur, Lagueux 28
 Théodule, charpentier, Ste-Marie 42
 Wilfrid, berlineur, St-Joseph 588
 Casey Rosario, ing. de marine, Barras 19
 Chabot Ernest, peintre, St-Joseph 28
 Chapelle Ste Anne, St-Joseph 218-220
 St-François-Xavier, St-Joseph 338
 Charest Mme veuve Alfred, rentière, rue St-Joseph, Lauzon
 Xavier, ouv. en fer, St-Joseph 484

Charrier Arthur, imprimeur, de Charrier & Dugal, rés. Wolfe 29. Tél. 672

Chartré Joseph, journalier, St-Cyrille 11r
 Joseph, charpentier, St-Charles 3
 Phidyme, menuisier, St-Narcisse 8
 Chatigny Arthur, ingénieur, St-Joseph 584
 Mlle Agnès, institutrice, rue St-Joseph Lauzon
 Chayer Urbain menuisier, St-Joseph 372
 Chouinard Lévi, peintre, Couillard 18
 Mme veuve A., rentière, St-Joseph 170
 Chouinard Paul, télégraphiste, station C. N.R., St-Joseph 410
 Cloutier J.-A., peintre, Avenue Botrel 6
 Collège de St-Joseph de Lauzon, St-Joseph 297
 Collin Alexandre, emp. ch. de fer St-Joseph 202

Commission Scolaire de Bienville—Président: Dr Jos. Leblond commissaires Louis Bourget, Wilfrid Thivierge, Angus Baker, A. Langlois. Bureau: Ecole rue Wolfe

Conroy James, gardien St-Joseph 524

Conseil de Lauzon, J.-A. Dorval, négociant, maire: H. Bourassa, greffier, Lévis Bourassa, trés., St-Joseph 304
 Corbett E. A., cond. C.N.R., St-Louis de France 11
 Corriveau C.-Henri salon de barbier, St-Joseph, 269, rés. Ignace Bourget 13
 Joseph, journalier, St-Honoré 1
 Joseph charron, Joliette 5-7
 Mme veuve Lud, Ignace Bourget 13
 Mme veuve Philéas, St-Honoré 7
 Côté Alexandre, agent d'assurances, St-Hippolite 15
 Emile, peintre, St-Laurent 7

Côté Georges, repr. Beatty Bros, rés. St-Joseph 52. Tél. 674

Louis-Emile, laitier, St-Joseph, Lauzon
 Napoléon, peintre, Bégin 12
 Oscar, cult, rue St-Joseph, Lauzon
 Parmelas, cultivateur, rue St-Joseph, Lauzon
 Wilfrid horloger, St-Joseph 278-280
 Costin Mme veuve J., St-Joseph 298
 Couet Arsène, ouvrier en fer, St-Joseph 262
 Couillard Elzéar, commis de malles, St-Joseph 229-231
 Hormidas, menuisier, St-Jean 10a
 Mme veuve F.-X., St-Joseph 229-231
 Coulombe Alph., porteur, St-Joseph 464
 Coulombe Gaudias, ouv. en fer, St-Michel 10
 Coutellier Henri, voy. de com., St-Joseph 251
 Couture Achille, ouv. en fer, St-Joseph 207
 Déziel, échevin et emp. s. civil, St-Dominique 66
 Louis, gardien de nuit, St-Joseph 190
 Mlle M.-A., instit., St-Joseph 500-502
 O., mécanicien, St-Jean 8
 Couturier Mlle Angelique, gouvernante, St-Joseph 298
 Couvent de Bienville, Révde Sr Ste-Anne de Gonzague, supérieure provinciale, rue St-Louis de France 14
 Couvent de Jésus-Marie, Externat St-Joseph 294-296 St-Charles, révde Mère, supérieure
 Craig David, General supt. Davie Shipbuilding & Repairing, Ltd, St-François 15
 Crépault Eugène, préposé au bagage, Barras 20
 Cusson Georges, ouvrier en fer, Ste-Marie 20
 Mme veuve J., rentière, St-Joseph 501

D

Dalmont Henri, électricien, St-Laurent 20
Daveluy J.-A., cond. de malles, St-Joseph 113

Davie Charles, ass't supt'd Davie Ship Building, Davie Street 25

Davie Geo. D., general manager The Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd., Davie 25

Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd
General Manager—Geo. D. Davie
Davie Charles, Asst-Superintendent
Superintendent—David Craig
Sec.-Treasurer.—J. Thos Boissinot

Davie G. T. Lower Plant & Office Patent Slip, Lauzon, Davie 21, Tel. 930

Davignon E. E., voyageur, St-Joseph 341
Jean, journalier, St-Joseph 21

De Billy, J. S., emp. s. civil, St-Gilbert 5

De Cazes H., gérant Banque Canadienne Nationale, succursale, rue St-Joseph 89—rés. St-Joseph 494

Dechêne A. T., rentier, St-Dominique 65
Wilfrid, emp. ch. de fer, du Couvent 12

Demers Geo., typographe, St-Joseph 77

Demers Mme veuve A.-E., St-Joseph 77
Roméo, ingénieur, St-Joseph 77

Desbiens F.-A., boulanger, St-Joseph 147

Després Alfred, contremaître, Charest 3

Antonio, plâtrier, St-Joseph 32

P. G., mécanicien, St-Joseph 36

Thomas, mécanicien, rés. Davie 26

Desrochers Wilf., ing. de marine Barras 43
Zép., ing. de marine, Wolfe 69

Dickey Mathias, épiciier, Wolfe 35-37

Dion Ernest, constable, St-Joseph 304

Ernest, chef de police et du feu, St-Joseph 306

Henri, ing. de marine, St-Joseph 32

Léon, mécanicien, St-Joseph 32

Mme veuve Frs-Xavier, St-Joseph 203

Mme veuve Louis, St-Joseph 32

Doiron William, anc. pilote, St-Joseph 478

Doré Joseph, ouv. en fer, St-Joseph 148

Dorval Emile, conducteur C.N.Rys, St-Joseph 183

Dorval J.-A., marchand-général, Spécialité Poêles de cuisine et fournaies, feronnerie, meubles, vaisselle, prélatrs, —charbon anthracite, bois de chauffage et fournitures électriques, St-Joseph 331-333. Tél. 308, entrepôt de meubles, St-Narcisse 2

J. M., emp. s. civil, St-Joseph 384

Joseph, jnr, entrepreneur menuisier, St-Joseph 181

Louis, journalier, St-Honoré 6

Mme veuve Léon, St-Joseph 565

Dorval Jos., gardien, St-Joseph 385

Jos.-E., ouv. en bouilloires, Chemin St-Dominique 52

Louis, journalier, St-Ignace 24

Napoléon, ouvrier en fer, St-Narcisse 6

Drapeau Honoré, menuisier, St-Amable 11

Honoré, ouv. en bouilloire, Fafard 10

Joseph, serviteur, Bourassa 9

Jos., gardien, St-Joseph 385

Philippe, ouvrier en fer, St-Amable 11

Raoul, journalier, Davie 5

William, gardien, Fagot 13

Wm., ouv. en fer, Botrel 30

Dry Docks "Champlain" and "Lorne",
Telephone 124 (see Cale Sèche)

Dubé Edmond, cordonnier, St-Joseph 503

Joseph, ingénieur, St-Joseph 507

Joseph, contremaître, St-Narcisse 12

Dubreuil Auguste, plombier, rés. St-Narcisse 19, Joliette 19

Elzir, poseur d'appareils de chauffage, Bourassa 5

Frs, St-Joseph 317

Joseph, ouv. en fer, St-Joseph 361

Dubreuil Napoléon, St-Narcisse 19

P., épiciier, St-Joseph 313

Duchesneau Hector, forg. Ste-Catherine 21

Duclos Philippe, insp. de marine, Wolfe 39
Wilfrid, négociant, Commerciale 106, rés. Wolfe 30

Dugal J. F. S., négociant, St-Gilbert 17 rés. d'été

Dumas Alex., buanderie, St-Joseph 428

Cyrille, rentier, Lagueux 11

Henri, journalier, St-Cyrille 18

Joseph, ouvrier en fer, St-Joseph 370

Jules, tailleur de cuir, St-Joseph 365

Pierre, laitier, St-Joseph 365

Dumont Adélar, sellier, Couillard 15

Emile, contremaître, Couillard 24

Dumont Honoré, ouv. en fer, Bourassa 28
 Joseph, machiniste, Ste-Catherine 10
 Mme Arthur, St-Joseph 145r
 Rosario, journalier, Caron 46
 Duquet Chas, agent, Barras 8
 Dussault Arthur, merceries, St-Joseph 79,
 Henri, commis, St-Louis 3
 Duval Jean, abbé, vicaire, St-Joseph 298

E

Ecole de Lauzon No 1. Mlle Léa Savoia,
 institutrice, St-Joseph 500-502
 Ecole de Lauzon No 1a, Mlle Yvoane Mi-
 chaud, institutrice, St-Joseph 603
 Ecole St-Dominique de Bienville, Mlle An-
 géline Montminy, directrice, Wolfe 8
 Edifice de l'Union Nationale de la rive Sud,
 Ste-Catherine 6
 Eglise de Lauzon, l'abbé Hippolyte Bernier,
 curé, St-Joseph 297
 Emond Auguste, journalier, St-Etienne 19
 Joseph, menuisier, St-Joseph 141
 Mme veuve Rodrigue, St-Joseph 389
 Napoléon, comptable, St-Joseph 86
 Emrick G., emp. ch. de fer, St-Antoine 20

F

Fafard J.-A., arp.-géomètre, St-Narcisse 23
 Falardeau Joseph, ing., St-Dominique 44
 Noël, graisseur, St-Dominique 44
 Fangelo James, foreman, Caron 39
 Fans Antony, carpenter, Couillard 31
 Faucher Honorius, journalier, Joliette 24
 Félix Pierre, journalier, St-Joseph 605
 Filion Noé, ouvrier en fer, St-Charles 7
 Fiset Jean, ing. de marine, Ste-Sophie 23
 L., médecin, St-Joseph 495-497
 Fleury G. A., restaurateur, St-Joseph 125-127
 Henri, chauffeur, Caron 15
 Napoléon, journalier, Caron 15
 Pierre, com. de bois, St-Etienne 25-27
 cour à bois 29, prop.
 Fontaine Mlle Anna Marie, St-Antoine 13
 Fontaine Joseph, ing. de marine, St-Domi-
 nique 34
 Mlle Anna Marie, St-Antoine 13
 Mme veuve Achille, Fafard 7
 P.-E., emp. C. N. R., St-Joseph 218-220
 Forgues Alfred, chauffeur, Bourassa 26
 Alphonse capitaine, St-Joseph 103
 Fortier Charles, journalier, Caron 10
 Emile, chauff. d'auto, Lagueux 20
 Joseph, journalier, St-Cyrille 26

Fortin Arthur, emp. ch. de fer, Couillard 14
 E.-A., expéditeur de trains, St-Joseph 85
 Gaston, ouv. en fer, Bourassa 30
 Hervé, journalier, Fagot 17
 Joseph, journalier, St-Honoré 15
 Joseph, constable, Dorval 9
 Joseph, peintre, Ste-Marie 9
 Léopold, pipe-fitter, Joliette 42
 Mme veuve Louis, Joliette 42
 Napoléon, journalier, Fagot 27
 Octave, capt., du Fleuve 11
 Paul, mécanicien, du Fleuve 11
 Raymond, gabarilleur, Joliette 42
 Fournier Emile, journalier, St-Joseph 612
 Eméric, professeur, Lagueux 7
 Joseph, prép. au bagage, St-Joseph 358
 Joseph, navigateur, St-Léon 9
 L.-P., briquetier, St-Joseph 593
 Mlle Germaine, institutrice, Wolfe 8
 Mme veuve Achille, St-Ignace 19
 Octave, navigateur, du Plessis 25
 Onésime, journalier, St-Joseph 618-620
 Onésime, jnr, riveteur, St-Joseph 624
 Thomas, journalier, St-Joseph 614-616
 W., journalier, St-Joseph 623

Fox Charles, capitaine, Ste-Catherine 5
 Fradette Albert, mécanicien, Davie 3
 Charles, rentier, Davie 3
 Honorius, plombier-couvreur, Couil-
 lard 9
 Omer, cuisinier, St-Amable 5
 François Mme veuve Pierre, Avenue Bo-
 trel 11
 Frigon Mme veuve Maurice, St-Gilbert 11,
 (rés. d'été)

G

Gagné Auguste, emp. ch. de fer, St-Jean 12
 Gagnon André, cuisinier, St-Dominique 30
 Arthur, menuisier, Wolfe 77
 Emile, mécanicien, Caron 32
 Georges, ing. de marine, St-Léon 2
 Joseph, journalier, St-Joseph 44
 Lorenzo, chauffeur, St-Dominique 18
 Lorenzo, journalier, St-Dominique 20
 Ludger, journalier, St-Laurent 36
 Mme veuve Georges, Couillard 10
 Mme veuve Nazaïre, St-Dominique 16
 Napoléon, navigateur, St-Dominique 29
 Garage des Invalides, Samson Alcide, prop.
 Wolfe 34
 Garage Edouard Ruel, St-Joseph 406

Garage Bilodeau Enr., St-Joseph 135
 Garant Alfred, menuisier, St-Jean 10
 Antoine, modeleur, St-Joseph 243
 Joseph, journalier, St-Joseph 260
 Louis, cordonnier, St-Joseph 199
 Paul, conducteur, Wolfe 43
 Thimolaus, journalier, St-Gilbert 13
 Gariépy Arthur, pilote, Lévis 8
 Garon Victorien, agent de l'Événement,
 Bourassa 31
 Gaumond Benjamin, navigateur, St-Jo-
 seph 71
 Joseph, menuisier, Ave Botrel 13
 Gauthier Emile, plombier, Bégin 20
 Jean, menuisier, Lagueux 36
 L.-P., checker, Wolfe 65
 Gelly Mlle Estelle, rentière, St-Joseph 21
 Giguère Joseph, commis, St-Joseph 44
 R., cuisinier, St-Joseph 153
 Gilbert Albert, salon de barbier et rés., St-
 Joseph 417
 Gingras Joachim, chauff. St-Joseph 424-426
 Joseph, charpentier, St-Joseph 424-426
 J. O., chauff. stationnaire, St-Joseph
 424-426
 Wilfrid, mécanicien, St-Joseph, 424-426
 Giona Antoine, contre-maitre, Pelletier 8
 Girard Georges, commis, Barras 34
 Edouard, menuisier, St-Joseph, 248,
 Salle de pools, St-Joseph 250
 Godbout Amédée, briquetier, Fafard 7
 J.-A., commis marchand, St-Joseph 188
 Gonthier Charles, menuisier, St-Honoré 9
 Jean, menuisier, Lagueux 34
 Joseph, laitier, Ste-Sophie 19
 Gosselin Antonio, soudeur, St-Joseph 632
 Ernest, agt débentures, Samson 8
 Cléophas, charpentier, St-Cyrille 19
 Cyrille, ouvrier en fer, Bourassa 12
 Edgar, voyageur, St-Joseph 62
 Honoré, charretier, St-Joseph 433
 Joseph, machiniste, St-Joseph 405
 Mme veuve Etienne, Couillard 20
 Philippe, journalier, St-Joseph 403
 Xavier, ouv. en fer, Caron 45
 Zéphirin, ouv. en fer, St-Narcisse 17
 Goupil Mme veuve Joseph, Couillard 10
 Grenier Georges, commis de bureau, St-
 Joseph 300
 Napoléon, mécanicien, St-Joseph 124

Guay Adjutor, peintre, St-Alexis 9
 Albert, ouv. en fer, St-Joseph 391
 Albert, contre-maitre, Caron 14
 Albert, journalier, St-Joseph 664-666
 Alex., journalier, St-Dominique 42
 Alfred, ouv. en fer, St-Joseph 425
 Alfred, charpentier, St-Ignace 6
 Alfred, serrefreins, St-Joseph 566
 Antoine, chauff. d'auto, St-Joseph 572
 Arthur, sellier, St-Joseph 35
 Arthur, ouvrier en fer, St-Dominique 24
 Augustin, chauff. de marine, du Plessis 35
 Aurèle, gardien, St-Joseph 122
 Blaise, menuisier, St-Joseph 458
 Charles, menuisier, St-Cyrille 25
 Cléophas, calfat, St-Ignace 13
 D., épiciier et maître de poste, St-Joseph
 149-151
 John, gardien, Bouchard 10
 Edmond, mécanicien, Barras 23
 Edouard, garde forestier, St-Jean 3
 Edouard, salon de barbier, St-Joseph 655
 Elie, rentier, St-Joseph, Lauzon
 Guay Elzéar, rentier, rue St-Joseph, Lauzon
 Emile, ouv. en fer, St-Joseph 585-587
 Emile, poseur d'appareils de chauffage,
 St-Joseph 195
 Félix, rentier, St-Joseph 58 M
 Flavien, cultiv., St-Joseph 664-666
 Gérard, étudiant, St-Jean 2
 Guilbault Joseph, peintre, St-Joseph 244
 Henri, jr, ing. de marine, St-Joseph 589
 Honoré, peintre, St-Joseph 446
 Honoré, peintre, St-Alexis 2
 Hubert, peintre, Lagueux 14
 Johnny charron St-Joseph 594
 Jos.-Azarie, cultivateur, St-Joseph, Lau-
 zon
 Jos.-Ernest, ouv. en fer, Ste-Marie 23
 Joseph, journalier, St-Edouard 9
 Joseph, contre-maitre, St-Cyrille 7
 Joseph, commis, St-Ignace 13
 Joseph, mécanicien, St-Cyrille 14
 Joseph, surt. de l'aqueduc, St-Joseph 304
 Joseph, journalier, Joliette 30
 Joseph, cultivateur, St-Joseph, Lauzon
 Joseph, journalier, St-Joseph
 Lauréat, cultivateur, St-Joseph, Lau-
 zon
 Léon, cultiv., St-Joseph, Lauzon
 Léon, mécanicien, St-Joseph 123
 Louis, crane driver St-Cyrille 13
 L.-P., Dr, St-Joseph 343
 Lucien, ouv. en fer, St-Alexis 8

Guilbault Lucien, mécanicien, St-Ignace 22
 Lucien, prop. de garage, St-Joseph 513
 Mlle J., rentière, St-Dominique 27
 Mlle Zénia rentière St-Jean 2
 Mme veuve Adjutor, St-Pierre 9
 Mme veuve Théod., St-Joseph 664-666
 Napoléon, journalier, Joliette 25
 Napoléon, fils, charretier, St-Joseph 578
 Napoléon, père, charretier, St-Joseph 576
 Odilon, mécanicien, St-Narcisse 7
 Omer, journalier, St-Léon 7
 Phidyme, cultivateur, St-Joseph, Lauzon
 Philéas, ouvrier en fer, St-Joseph 631
 Philéas journalier Bégin 13
 Philippe, ouv. en fer, St-Joseph 636
 Sifroi, journalier, Bourassa 7
 Téléphore, cultiv., St-Joseph 664-666
 Wilfrid, charretier, St-Laurent 26
 Willie, cultivateur, rue St-Joseph, Lauzon

Guénard Sylvio, navigateur, Couillard 41
 Guénette J. Roméo, arpenteur, St-Joseph 180
 Guérin Eug., ent.-peintre, polisseur, St-Joseph 120
 Eugène, peintre, Wolfe 22
 Joseph, commis, Pelletier 9
 L. E., menuisier, Wolfe 55
 Guérin Louis, cuisinier, Ste-Catherine 14
 Guilbault Joseph, peintre, St-Joseph 197

Guinefoleau H., R.P. supérieur de la maison des Missionnaires de Marie, St-Joseph 543. Téléphone 357

H

Hallé Joseph, menuisier, Ste-Cathérine 8
 Léonidas, menuisier, St-Joseph 184
 Rigobert, charpentier, Couillard 4
 Hamelin Antoine, commis, St-Dominique 54
 Arthur, navigateur, St-Laurent 28
 J.-Bte ouvrier en fer, Vien 9
 J.-Bte, ing. de marine, Wolfe 47
 Joseph, commis, St-Dominique 54
 Joseph, ing. de marine, St-Dominique 54
 Mme veuve Pierre, Caron 12
 Valère, menuisier, Avenue Botrel 35
 Handford Mme Vve William, St-Joseph 205
 Harman Fortunat ouv. en fer St-Joseph 307
 Harpe Paul, journalier, Barras 2
 Hart William, clerk, Barras 24

Hayes Michael, ingénieur, Barras 3
 Hearn George, peintre, Ave Botrel 1

Hospice Guay, abbé Alphonse Beaumont, aumônier, rue St-Joseph, Lauzon

Hudon Mlle Angéline, rentière, St-Antoine 18

Houde Gaudias, sellier, Fagot 10
 Philéas, ouvrier en fer, St-Joseph 201
 Huot Flavien, restaurant, St-Joseph 366-368
 Flavien, cordonnier, St-Joseph 19

I

Isabelle Alexandre, journalier, St-Etienne 1
 Alexandre, journalier, St-Magloire 8
 Arthur, journalier, St-Joseph 397
 Napoléon, journalier, St-Magloire 6
 Napoléon, ouv. en fer, St-Joseph 622

J

Jean de Dieu, Révd Frère, St-Joseph 543
 Mlle Alice, St-Joseph 298
 Jolin J.-A., emp. s. civil, Samson 10
 Jenkins Adj., mécanicien, Bégin 16
 Julien Emile, journalier, St-Joseph 189
 Rosaire, agent, St-Joseph 157
 Jyeel Alphonse, jardinier, Dorval 12
 King, G. H., emp. ch de fer, Barras 39

L

Labadie Louis, cuisinier, Avenue Botrel 15
 Joseph, huileur, St-Léon 16

La Banque Canadienne Nationale—
 (succursale) St-Joseph 302, Boisseau
 A.-E., gérant. Tél. 565

La Banque Canadienne Nationale.—
 (succursale) St-Joseph 89, H. De-Cazes, gérant. Tél. 615

abarre Aurèle, journalier, Fagot 19
 C., ing. de marine, Pelletier 2
 Labbé Joseph, emp. du Couvent, Ignace Bourget 11
 Labonté Joseph, journalier, St-Joseph 53
 Mlle Hélène, St-Joseph 55
 Labranche C.-A., voyageur, St-Joseph 24
 Labrecque Alph., menuisier, Ave Botrel 33
 Arthur, menuisier, St-Laurent 6
 Joseph, ing. de marine, Ste-Sophie 31
 J.-E.-A., voy. de commerce, de Lavrecque & Belleau, St-Laurent 11

- Labrie Adélar, emp. L.C.Ry., St-David 7
 J.-O., épiciier, St-Joseph 419-241
 Mlle Eva, institutrice, rue St-Joseph, Lauzon
- La Caisse Populaire de Lauzon, Gaston Bourget, comptable, St-Joseph 225
- Lacasse A., emp. ch. de fer, Barras 37
- Lachapelle Joseph, navigateur, St-Joseph 61r
- Lacroix Elzéar, ing. de marine, Bégin 4
- Ladrière, Mme veuve J.-E., St-Dominique 43
- Lafamme Adélar, cultivateur, rue St-Joseph, Lauzon
 Adélar, jr, cultivateur, rue St-Joseph, Lauzon
 Alfred, ingénieur, Fagot 21
 Arthur, menuisier, Joliette 27
 Damase, calfat, Fagot 30
 J.-E., bureau de débentures, Lagueux 5 Tél. 215m
 Joseph, gardien, Ste-Catherine 12
 Léon, forgeron, Couillard 29
 Louis, chaudronnier, Wolfe 51
 Omer, journalier, Couillard 5
- La Fonderie de l'Islet, succursale, Léon Boulanger, gérant, St-Joseph 1
- Lafrance Déziel, insp. de viande, Wolfe 73
- Lagacé Aug., forgeron, St-Joseph 590-592
 Ernest, menuisier, St-Joseph 568
 Joseph, ouv. en fer, St-Joseph 574
- Lagueux Adélar, menuisier, St-Joseph 240
 Alfred, contracteur, St-Joseph 233
 Joseph, notaire, Lauzon, St-Joseph 281-283
- Lahaie Alexandre, plombier, St-Joseph 30
- Lainé Adélar, organiste, St-Joseph 12
- Lambert Honoré, ouv. en fer Couillard 6
 Napoléon, navigateur, Bégin 10
 Phydime, contracteur, St-Léon 8
 Roméo, mécanicien, Barras 22
 Valère, ing. de marine, St-Joseph 241-
- Lamond Mme veuve rentière, Wolfe 16
- Lamontagne, Adélar, mécan., Duplessis 28
 Alb., boucher, St-Joseph 101
 Honoré, contremaitre, St-Joseph 115
 Joseph, mécanicien, St-Joseph 90
 Joseph, ouv. en bouilloires, St-Cyrille 31
 Joseph, mécanicien, St-Joseph 46
 Lévis, sténographe, Wolfe 45
 Léo, modeleur, St-Cyrille 31
 Mme Clovis St-Alexis 6
 Mme veuve Napoléon, Wolfe 45
- Landry, Joseph, journalier, St-Joseph 264
- Langelier Antonio, navigateur, Lévis 5
- Langlais A., menuisier, St-Ignace 1
 Alfred, emp. ch. de fer, St-Léon 5
 Georges, ouv. en fer, Ste-Marie 50
- Langlois Adjutor, cordonnier, Fagot 32
 Alcide, ing. de marine, Fagot 22-23
 Arthur, sellier, Fagot 20
 Arthur, ouv. en fer, Ste-Marie 7
 Delphis, comptable, St-Joseph 508
 Gaspard, iveteur, Fagot 15
 H., agent, sSt-Joseph 159
 Henri, journalier, St-Dominique 12
 Irenée, navigateur, St-Joseph 111
 Joseph, charpentier, Fagot 29
 Léger, journalier, chemin St-Dominique 50
 Louis, rentier, Fagot 18
 Téléphore, mécanicien, Fagot 29
- Laperrière John, chaudronnier, Fagot 12
 Joseph, tailleur, Ste-Catherine 1
 Lucien, ingénieur, Barras 30
 Lucien, navigateur, Wolfe 57
 Philippe, ing. stationnaire, Fagot 12
- Lapointe Adélar, ing. de marine, St-Louis 6
 Arthur, commis, C.N.R., St-Joseph 9
 Mme veuve Joseph, Avenue Botrel 4
 Omer, révd., abbé, St-Antoine 13
 P.-E., ouvrier en fer, Ste-Sophie 35
- Laprise Achille, menuisier, Joliette 14
- Larivé Achile, ouv. en fer, Couillard 33
 Félicien, oav. en fer, St-Joseph 431
 Joseph, charpentier, Couillard 35
 Mme veuve Alphonse, Couillard 39
- Larochelle Antonio, menuisier, du Fleuve 18
 Henri, fermier, Bourget 9
 Ls, ingénieur, St-Joseph 600-602
- Larose Emile, journalier, Duplessis 29
 Joseph, cigarier, Duplessis 33
 Lucien, navigateur, St-Dominique 40
 Mme veuve Etienne, Duplessis 33
- Latulippe Adélar, ouvrier en fer, St-Joseph 399
 Amédée, ing. de marine, Barras 42
 Henri, ingénieur, Wolfe 61
 Michel, mécanicien, rés. Wolfe 64
- Lavallée, Jules, berlineur, St-Joseph 669
 Mme veuve Alfred, Charest 14
- Laverdiere Alfred, gardien de nuit Wolfe 87
 Eddie, pressier, St-Edouard 6
 Joseph, menuisier, Lagueux 12
 Ls., chauffeur, Wolfe 87
- Lavertue Aimé, menuisier, Couillard 16
 Aimé, menuisier, St-Léon 17
- Lavoie Joseph, peintre, St-Joseph 335
- Lebel Emile, dispatcher, Barras 44

Lebel Louis, journalier, Bourassa 18
 Leblanc Joseph, charpentier, Lagueux 21
 Leblond Achille, ouv. en fer, St-Thomas 7
 Achille, gardien, Dorval 4
 Adjutor, ouvrier en fer, Caron 8
 Alphonse riveteur, St-Ignace 23
 Alphonse, contremaitre, St-Ignace 14
 Leclerc Ernest, épiciier, St-Joseph 279
 Georges, arpenteur, St-Joseph 380
 Henri, plombier, St-Michel 2-4
 Her., cord.-monteur, St-Dominique 7
 Uldéric, journalier, St-Joseph 625
 Lecours Alcide, tailleur, Ste-Sophie 13
 Edmond, navigateur, Ste-Sophie 7
 Joseph, calfat, Ste-Sophie 11
 Joseph, plombier, St-Dominique 36
 Paul, typographe, St-Laurent 5
 Le Foyer Musical, Irénée Lecours prop., instruments de musique de tous genres, musique en feuilles, ect., St-Joseph 16 1/2
 Lejeune René, chauffeur, St-Laurent 23
 Legrand Ernest, ingénieur, St-Joseph 562
 Joseph, ingénieur marine, St-Joseph 511
 Joseph, journalier, St-Joseph 562
 Sifroi, St-Michel 11
 Urbain, menuisier et charpentier, St-Joseph 583
 Lemay Wilf., salon de barbier, St-Joseph 10
 Lemelin Alphonse, ouvrier en fer, Joliette 26
 Ls, ouv. en fer, St-Joseph 137
 Lucien, comptable, St-Joseph 267
 Mme veuve Philippe, St-Joseph 239
Lemieux E.-E., Ltée, marchand de nouveautés. Chaussures, chapeaux, merceries et hardes faites. Confection pour dames. St-Joseph 18-20, Tél. 282
 Lemieux Edgar, ouvrier en fer, St-Honoré 5
 Henri, ing. de marine, Pelletier 7
 John, postillon, St-Magloire 3
 Joseph, journalier, St-Etienne 17
 Ludger, contremaitre, St-Laurent 32
 Mlle Auxilia, institutrice, Wolfe 8
 Mlle Maria, institutrice, Wolfe 8
 Narcisse, contremaitre, St-Magloire 2
 N., contremaitre, St-Etienne 1
 Philippe, ouvrier en fer, Ste-Catherine 19
 Théodore, charpentier, Joliette 34
 Lepage Joseph, mécan., St-Théodore 2
 Jules, mécanicien, St-Théodore 6
 Jules, charpentier, St-François 9
 Napoléon, plombier et maître de poste, St-Joseph 14-16
 Leprohon H., abbé, aumônier, St-Joseph 297

Lessard Cléophas, cultivateur, St-Joseph 528
 Joseph, distributeur, Duplessis 4
 Létourneau A., voy. de commerce, Davie 11
 Almanzor, cultiv., St-Joseph 664-666
 Amédée, boucher, St-Joseph 344-346
 H., courtier en démentures, Davie 17
 Irenée, menuisier, Lagueux 35
 Jules, cultivateur, Bégin 25
 Léonidas, journalier, St-Joseph 661
 Mme veuve Tél., St-Joseph 239
 Mme veuve Téléphore, Davie 19
 Moïse, agent d'assurance, Barras 33
 Paul Emile, rentier, St-Joseph 660
 Philias, menuisier, St-Joseph 108
 Levesque Joseph, peintre, Joliette 17
 Joseph, journalier, St-Joseph 232
 Ovide, ouvrier en fer, St-Cyrille 15
 Lizotte François, journalier, Joliette 29
 Lorette, modiste, St-Joseph 464
 Longchamp Alp., charpentier, Couillard 3
 Arthur, menuisier, St-Narcisse 4
 Lord Emile, voy. de com., St-Joseph 516

M

Mainville Mme veuve John, Vien 7
 Maison d'Ecole, No 2, St-Joseph Lauzon
 Maison d'Ecole No 1, St-Joseph, Lauzon
Maison des Missionnaires de Marie, R. P.
 H. Guinefaleau, supérieur, Wilfrid
 Nadeau, R. P., Guillo E., R. P.,
 Napoléon Beaudry, R. P., M. Ron-
 deau, R. P., Quéméré, R. P., Jean de
 Dieu, rév. frère, St-Joseph 543. Tél.
 357
 Magasin Guy No 12, Paul Lacasse, gérant
 Magasin Guy No 8, R. De Beaumont, gé-
 rant, St-Joseph 52
 Maher Léon., asst. steward
 Maheux, Adjutor, journalier, Avenue Bo-
 trel 28
 Maloney John, commis, Barras 5
 Marcoux Emile, contre-maitre, Wolfe 31
 Marcoux Phid., contre-maitre, cale-sèche
 Champlain, Davie 28 rés. St-Cyrille
 20
 Marotte Alfred, commis, St-Léon 3
 Charles, journalier, St-Joseph 37
 Gédéon, ing. de marine, St-Joseph 69
 Hector, comm. de bois, du Couvent 10
 rés. St-Léon 3

Marotte Lévis, com. boucher, St-Edouard 15
Télesphore, boucher et marchand de
glace, St-Joseph 15
Marquis Joseph, calfat, St-Joseph 131
Paul, boulanger, St-Joseph 197
Martel Alph., cult. rue St-Joseph, Lauzon
Cyrille, ingénieur, St-Dominique 46
Mme veuve Wm, Lagueux 24
Massé Arthur, emp. C.N.R., St-Honoré 3
Ménard, Mlle Maria-Anna, institutrice, St-
Cyrille 8
Mercier Alf., boulanger. Spécialité: Pain de
son, Pain aux raisins, Brioches (Buns)
et de tous les produits de la boulange-
rie, Livraison dans Québec et Lévis,
St-Joseph 213, rés. St-Joseph 198.
Tél. 322
Gérard, navigateur, du Fleuve 22
Gustave, navigateur, du Fleuve 22
Mercier Hilaire, ing. de marine, Duplessis 20
J. F., révd Frère sup., St-Joseph 297
J., commis de malles, Wolfe 14
J. B., capitaine, du Fleuve 22
Lucien, menuisier, rés. Barras 47
Lucien, ing. de maine, Duplessis 22
Octave, cultivateur, St-Joseph, Lauzon
Octave, messenger, St-Joseph 332
Rodolphe, navigateur, du Fleuve 24
Roméo, navigateur, St-Joseph 64
Méthot F.-X., charron, St-André 3
Benjamin, sacristain, Lagueux 26
Léger, entrepreneur, Lagueux 13
Michaud Alphonse, menuisier, du Fleuve 15
Honoré, mécanicien, Bégin 17
Louis, navigateur, du Couvent 11
Minville Stanislas, journalier, St-Joseph 208
Miville John, ouvrier en fer, St-Joseph 204
Montmigny Mme veuve Elzéar, Lagueux 22
Moore Wilfrid, boulanger 86-88
Mlle Jeanne, salon de modes, St-Joseph
61
Morel Joseph, journalier, Caron 58
Morency Emm., ouvrier en fer, Couillard 40
J.-Bte, berlineur, Ste-Catherine 14
Joseph, ouvrier en fer, St-Joseph 506
Lauréat, creuseur de puits, Avenue Bou-
tin 4
Léandre, épicier, St-Joseph 138
Mme veuve Emmanuel, Couillard 32
Nap., huileur, St-Joseph 486
Morin Alexandre, charpentier, Lagueux 17
Morin Alyre, serrefrein, Q.C.R., S.-Joseph 8
Henri, épicier, Lagueux 10

Morin Mme veuve Thomas, Marsan 7
Joseph, journalier, St-Joseph 388
Thimolaus, sellier, Couillard 13
Morissette F.-X., épicier et maître de poste,
St-Joseph 604-606
Mme veuve Alexandre, St-Joseph 423
Moris J.-A., navigateur, St-Joseph 7
Samuel, calfat, St-Dominique 67
Wilfrid, chaudronnier, St-Pierre 3
Murphy George, foreman, St-Ignace 12
Michael, engineer, St-Ignace 10
Patrick, engineer, t-Joseph 427-429

N

Nadeau Adéland, chimiste, Ste-Marie 47
Albert, ouv. en fer, Ste-Marie 43
Dominique, navigateur, St-Joseph 293
Edgar, ouv. en fer, Bourassa 14
Joseph, emp. ch. de fer, St-Charles 7
Wilfrid, R.P., St-Joseph 543
Néron Edmond, voyageur, St-Joseph 523
Noel Achilas, ingénieur, St-Joseph 106
Aimé, journalier, Ave Botrel 14½
Ernest, journalier, Jodoin 7
Joseph, menuisier, Joliette 36
Joseph, emp. de Banque, Wolfe 45
Mlle Marie, St-Joseph 123
Rémi, voy. de commerce, St-Joseph 522
Nolet Cyrille, boulanger, St-Joseph 158-160
Omer, gardien, Dorval 7
Pierre, rentier, St-Honoré 17
Nolin Alphonse, journalier, St-Joseph 339
David, rentier, St-Joseph 483
Joseph, menuisier, St-Joseph 487
Mlle Yvonne, couturière, St-Joseph 303
Narcisse, ent.-peintre, St-David 9
Normand Joseph, mécanicien, Avenue Bo-
trel 3
Léo, ouvrier en fer, St-Jean 14

O

Octeau L.-H., boucher, St-Joseph 43
Mme veuve Désiré, St-Joseph 41
René, commis boucher, St-Joseph 43
Olivier Réal, facteur, du Fleuve 17
O'Neil Thomas, contracteur et marchand de
de bois, St-Gilbert 23
Ouellet, Alexis, plombier, du Couvent 13
Auguste, contremaitre, St-Léon 4
Edouard, menuisier, St-Etienne 23
Evariste, journalier, St-Joseph 390½
Ls-Philippe, ouv. en fer, Fafard 6

Ouellet Mme veuve Godfroi, St-Joseph 51
 Olivier, charpentier, St-Léon 4
 Rosario, ouvrier en fer, St-Laurent 22
 Virgile, cultivateur, Caron 57
 Ouimet Mme veuve Léonidas, St-Joseph 654

P

Page Louis, menuisier, Joliette 8
 Pageau W., forgeron, Lagueux 3 rés. St-Joseph 185
 Paquet Adol., marchand, St-Joseph 327-329
 Arthur, navigateur, St-Magloire 5
 G., marchand de poisson, St-Joseph 259
 Honoré, journalier, St-Narcisse 3
 Joseph, journalier, St-Etienne 9
 Mlle M.-Louise institutrice St-Cyrille 8
 Napoléon, journalier, St-Léon 11
 Onésime, ingénieur, St-Etienne 9
 Onésime, ingénieur, St-Joseph 311
 Xavier, mécanicien, St-Joseph 320
 Paradis Alfred prép. aux bagages du Couvent 19
 Eugène garde-magasin Pelletier 5
 Paul, emp. s. civil, St-Joseph 556
 Paré Elzéar, charpentier, St-Laurent 15
 Frs-Xavier, cord., St-Joseph 119-121
 Henri, reporter, St-Joseph 6
 J.-Bte., ouvrier en fer, St-Laurent 9
Paré J.-E., nouveautés. Spécialités! chapeaux et mercerie pour dames et messieurs—confection—St-Joseph 235-237. Tél. 315
 Parent Jules, emp. s. civil, du Couvent 14
 Théop., journalier, St-Joseph 312
 Patry, Joseph, maçon, St-Joseph 637
 Mme veuve Etienne, St-Joseph 608-610
 Philippe, maçon, Avenue Boutin 2
 Théo., maçon, St-Joseph 596
 Pelchat Léger, détective, Barras 38
 Pellerin Alphonse, menuisier, St-Joseph 430
 Emile, charpentier, Dorval 13
 Pelletier C.-E. emp. de ch. de fer Wolfe 28
 Dominique révd curé rue St-Antoine 13
 Emile rentier Marsan 1
 Georges, emp. ch. de fer, St-Joseph 117
 Godfroid, entrepôt de grain, Wolfe 61
 Godfroid, asst-surintendant, C.N.R.
 St-Narcisse 18, Tél. 35
 Honorius, cultivateur. 664-666
 J.-Ant., St-Narcisse 27
 Maurice, avocat, de Gelly & Gelly & Pelletier, St-Joseph 66
 Napoléon, insp. L.C.R., Duplessis 26

Pelletier P. E., com.-voyageur, St-Joseph 117
 Roland, St-Narcisse 27
 Perreault Philippe, com. de malles, St-Joseph 5
 Pérusse Alfred, mécanicien, Ste-Catherine 22
 Edmond, contremaître, Joliette 23
 John, machiniste, Joliette 25
 Petitclerc Georges, menuisier, Ste-Sophie 1
 Pharmacie Centrale de Lauzon, St-Joseph 284
 Pharmacie Lauzon, St-Joseph 238
 Picard Amédée, mécanicien, Charest 10
 Joseph Albert, ouv. en fer, Barras 59
 Ls-Philippe, menuisier, Barras 50
 Michel, préposé au bagage C. N. Rys, St-François 13
 Pinet Honoré, journalier, St-Joseph 316
 Plante Florido, tailleur de cuir, St-Andre 3
 Plante L., asst conducteur, St-Joseph 2
 Plourde Pierre, forgeron, St-Joseph r 193
 Poiré Albert, ouvrier en fer, St-Joseph 504
 Albert, menuisier, Wolfe 51
 Alphonse, peintre, St-Joseph, Lauzon
 Léger, rentier, Lagueux 16
 Mme veuve Arthur, Pelletier 6
 Mme veuve François, St-Joseph 95
 Philéas, cultivateur, St-Joseph, Lauzon
 Philippe, charpentier, St-Joseph 95
 Thomas, cultiv., rue St-Joseph, Lauzon
 Poirier Albert, ouvrier en fer, St-Joseph 563
 Eudore, emp. Dom. Arsenal, agent d'assurances et C. C. S., St-Joseph 565
 Mme veuve Benjamin, St-Joseph 579
 Poisson Mme veuve Alfred, Wolfe 12
 Poitras Omer, restaurateur et salle de pool, Davie 20 et Dorval 6
 Poliquin John, journalier, St-Joseph 567
 Joseph, charpentier, St-Joseph 567
 Mme veuve Alphonse, St-Joseph 432
 Porter John, machinist, Joliette 21
 Pouliot Adélard, mécanicien, Couillard 8
 Joseph, emp. s. civil St-Joseph 165
 Philibert, du Couvent 16
 Philippe, journalier, Duplessis 10
 Presbytère de St-Antoine de Bienville, St-Antoine 13
 Presbytère de Lauzon, St-Joseph 298
 Prévost Adj., ouv. en fer, St-Charles 1
 Protomastro Nicolas, ing. de marine, St-Antoine 6
 Pérusse Antonio, mécan., St-Joseph 147½
 Proulx C.-A., serrefrein, St-Joseph 521
 J.-A., conducteur, St-Joseph 359
 Quéméré Révd Père, St-Joseph 543

R

Racicot Dr Paul, St-Joseph 295
 Rancourt Antoine, journalier, Wolfe 75
 D., ouvrier en bouilloires, Wolfe 81
 Oscar, mécanicien, Wolfe 81
 Oscar, journalier, St-Honoré 13
 Rela Samuel, statuaire, Couillard 35
 Richard Joseph, menuisier, Couillard 30
 N., Revd Frère, procureur, St-Joseph 297
 Ringuet Arthur, journalier, Lévis 7
 Rivard Horace, emp. ch. de fer, Wolfe 18
 Roberge Téléphore, chauf. Bourassa 20
 Robitaille Adjutor, cond. L. C. Ry, St-Pierre 12
 Aurèle, mécanicien, St-Joseph 481
 Charles, gérant, St-Joseph 583
 Cyrille, ouv. en fer, St-Joseph 651
 François, contremaitre, St-Joseph 182
 Henri, contremaitre, Jodoin 9
 Henri, ouv. en fer, St-Joseph 187
 J. C. J., épiciier, St-Joseph 347
 Joseph, facteur, Joliette 40
 Mme veuve Aurèle, Bourassa 19
 Mme veuve Casimir, Charest 10
 Onésime, charretier, Bourassa 17
 Onésime, charpentier, St-Magloire 4
 Rochon Edgar, gardien de barrière, Ste-Sophie 9
 Roe Jeffrey, journalier, St-Hypolite 3
 Rousseau Joseph, directeur Ecole St-Dominique, Wolfe 8
 Théo. emp. ch. de fer, St-Joseph 4
 Roy Alfred, ouvrier en fer, Caron 44
 Arthur, ouv. en fer, Caron 24
 Ernest, ouv. en bouilloires, Caron 28-30
 Ernest, chef bureau de collection Metropolitan St-Roch, St-Joseph 50
 Henri, charretier, Fagot 25
 Joseph, charpentier, St-Joseph 561
 J. Z., matelot, Duplessis 31
 Laurent, ouvrier, Baras 46
 Lorenzo, ouv. en fer, St-François 14
 Mlle Annette, institutrice
 Mme veuve Alphonse, Wolfe 85
 Mme J., rentière, St-Joseph 464
 Mme veuve Joseph, rentière, St-Joseph 444
 Mme veuve Wilfrid, St-Joseph 326
 Royer Johnny, ing. de marine, St-Dominique 22
 Joseph, marchand, St-Joseph 449-451
 Joseph, journalier, Caron 43

Royer Lucien, peintre, St-Dominique 20
 Ruel Arthur, charretier, Ste-Marie 4
 Arthur, tailleur, St-Joseph 221
 Donaldo, ingénieur, St-Joseph 470

Ruel Edouard, négociant, épicerie, grains et provisions gros et détail, St-Joseph 400-402, rés. 473. Succursale No 10, St-Joseph 25. Entrépôt St-Joseph 548

Ruel Edouard épicerie, succursale No 10, St-Joseph 25

Emile, journalier, Ste-Sophie 39
 Ed, Limitée, maf. de valises, St-Joseph 416
 J.-B., ing. marine, Barras 40
 Joseph, commis, St-Joseph 550
 Joseph, journalier, St-Joseph 664-666
 L. J., manufacturier, St-Joseph 518
 Mme veuve Cyrille, St-Joseph 498
 Mme veuve Edouard, St-Joseph 473
 Napoléon, sectionnaire, St-Hypolite 5
 P., pharmacien, St-Joseph 236
 Pierre, contremaitre, Fagot 11
 Russell John, mécanicien, St-Charles 4

S

Salle de billards, H. Thivierge, prop., St-Pierre 1
 Samson Adélar, sellier, St-Joseph 98
 Aleide, laitier, St-Dominique 66
 Alexandre, épiciier et boucher, St-Joseph 289-291
 Alfred, ouv. en fer, St-Dominique 43
 Antoine, ing. marine, St-Dominique 43
 Arthur, rentier, St-Joseph 59
 Arthur, inspecteur, Samson 15
 Arthur, ouv. en fer, Ste-Marie 28
 Arthur, boucher, St-Joseph 263-265
 Arthur, charretier, St-Cyrille 9
 Aurèle, quincaillier, St-Joseph 227, rés. 223
 Cyrille, riveteur, Lagueux 39
 Edgar, ing.-mécanicien, Wolfe 58
 Edgar, agent d'assurance, Vien 5
 Edouard, ouvrier en fer, Joliette 12
 Emile, tailleur, St-Joseph 102
 Emilio, monteur, Barras 3
 Georges, ouv. en fer, Couillard 25r
 H., épiciier, St-Joseph 60
 Henri, charretier, St-Cyrille 9

Samson Hervé, mécanicien, St-Joseph 63
 Honoré, cultivateur prop., Vien 3
 J.-Désiré, Dr rentier, St-Joseph 256
 Joseph-J., menuisier, St-Antoine 3
 Joseph, facteur, St-Cyrille 33
 Joseph, navigateur, St-Joseph, 97
 Joseph, ouvrier en fer, Joliette 22
 Joseph laitier, Lagueux 6
 Jos., ouvrier en fer, St-Joseph 476
 Lauréat, expéditeur, Couillard 26
 Léon, boulanger, St-Joseph 530
 Lévi, navigateur, St-Cyrille 22
 Louis, contremaitre, St-Cyrille 9
 Ludger, ouvrier en fer, St-Joseph 337
 Mme Vve, rentière, Joliette 26-28
 Mme veuve Adélie, St-Joseph 100
 Mme veuve Cléophas, St-Dominique 43
 Mme veuve Herménégilde, St-Amable 7
 Mme Vve Ignace, St-Cyrille 3
 Mme veuve J.-E.-A., St-Joseph 271
 Napoléon, ouvrier en fer, St-Cyrille 23
 Napoléon, ouvrier en fer, St-Ignace 7
 Odilon, préposé aux bagages, St-Narcisse 14
 P., ing. de marine, St-Joseph 34
 Paul, charretier, St-Cyrille 11
 Paul, chauffeur, St-Joseph 485
 Paul, charretier, St-Joseph, 251r
 Pierre, ouvrier en fer, Couillard 42
 Raoul, comptable, St-Dominique 43
 Rosario, agt d'assurances, Couillard 42
 Yvan, com.-boucher, St-Joseph 375
 William, ouvrier en fer, Ste-Marie 5
Sanschagrin Achille, agent, St-Joseph 219
 Basile, cocher, St-Joseph 510
 Mlle Parsilia, Charest 12
 Siméon, ing. de marine, Charest 12
Savard Joseph, waiter, Wolfe 80-82
 Paul, journalier, St-Joseph 316
Savoie Mlle Estelle, inst., Wolfe 8
Sehl Peter, painter, Joliette 13
Shink Geo.-H., avocat, St-Pierre 71, Québec, rés. St-Joseph 514
 Mme veuve Philéas, rentière, rés. d'été St-Joseph 514
Simonneau Alban, emp. s. civil, Daviel
 Donat, cond. L.C.Ry, Barras 48
Simpson John, gentleman, Davie 7
Sirois Elie, journalier, Joliette 18
 J.-E., contremaitre, St-Joseph 394
 L. P., médecin, bureau de l'Hygiène, St-Joseph 245
 Odilon, ouv en fer, St-Joseph 482
 Philippe, com. de malles, St-Joseph 245

Soulière Camille, journalier, Wolfe 54
 St-Hilaire Antonio, électricien, du Fleuve 25
 Pierre, ouv. en fer, du Fleuve 23
St-Laurent Octave, ingénieur stationnaire, St-Joseph 519
 St-Michel H., navigateur, St-Cyrille 1a
 St-Pierre Alp., rentier, St-Joseph 161
 Arthur, journalier, St-Michel 6
 Damase, charpentier, St-Joseph 582
 Harry, restaurateur, St-Joseph 582
 J.-A., boucher, St-Joseph 152-154
 Sylvain Arthur, cord, St-Joseph 350-352
 Emmanuel, voy de commerce, Avenue Botrel 31
 Paul, cordonnier, St-Joseph 350-352
 Sylvestre Cyprien, journalier, St-Joseph 31

T

Talbot Amédée, journalier, St-Charles 8
 Tanguay Joseph, commis, St-Pierre 13
 Lauréat, peintre, Wolfe 56
Tardif Honoré, ouvrier, Couillard 7
 Luc, ing. stationnaire, St-Joseph 99
Tavara Jos., ingénieur de marine, St-François 4
 Lucien, navigateur, Fagot 14
 Mme veuve Philéas, Fagot 14
 Philippe, ing. de marine, Wolfe 53
Tessier Joseph, ing. mécanicien, St-Joseph 472
Théberge Albert, menuisier, St-Gilbert 7
 Alfred, emp. Dom. Arsenal, St-Joseph 163
 Emile, voyageur, Jodoin 19
Thériault Albert, ing. de marine, Ste-Catherine 11
 Georges, navigateur, St-Joseph 226-228
 Thomas, ing. de marine, St-Joseph 179
Therrien Herménégilde, calfat, Ste-Sophie 21
 Octave, mouleur, Bégin 18
 Mme veuve Octave, Bégin 18
Thibault Albert, charpentier, St-Joseph 145
 Alfred, menuisier, St-Narcisse 3r
 Alfred, comptable, St-Joseph 48
 Arthur, peintre, Lévis 3
 C.-E., comptable, St-Joseph 39
 François, mécanicien, St-Joseph 33

Thibault Georges, gérant Metropolitan Life Ins. Co., St-Louis de France 15, Tél. 1024

Thibault Guillaume, mécanicien, Davie 9
 J.-Bte., mouleu, t-Honoré 11
 Jean Charles, charretier, Lévis 3
 Joseph, ing. de marine, St-Joseph 3
 Léopold, chaudronnier, Lévis 3
 Lionel, plombier, St-Joseph 47
 Mlle Adélie, du Fleuve 5
 Mlle Wilhelmine, du Fleuve 5
 Mme veuve P., Lévis 3
 Philéas, menuisier, St-Joseph 462
 Philippe, rentier, St-François 8
 Thivierge Albert, riveur, Bégin 15
 Honoré, restaurateur et salle de pool,
 St-Joseph 11
 Maurice, commis, Lagueux 15
 Trépanier, Mme veuve, St-Joseph 639
 Turcotte Joseph, gardien, Bégin 21
 Turgeon Aimé, menuisier, Ste-Catherine 13
 Adélar, rentier, St-Joseph 554
 Alfred, cultivateur, St-Joseph 664-666
 Azarie, cultivateur, St-Joseph 664-666
 Azarie, menuisier, Barras 28
 Eutrope, emp. ch. de fer, St-Joseph 164
 John, électricien, St-Joseph 435
 Joseph, cultivateur, St-Joseph 660-664
 Jos., journalier, St-Cyrille 21
 Mlle Marie, inst., St-Joseph 500-502
 Mme veuve Mag., cultivateur, St-Jo-
 seph 660-664
 Odilon, tailleur, St-Thomas 4
 Paul, voyageur, St-Joseph 665
 Raoul, emp. Pfeiffer Laundry, Bégin 5

U

Usine de Filtration, Joseph Dubé, ingénieur
 St-Joseph 304
 Union des ingénieurs de marine (salle) St-
 Pierre 4

V

Vachon Cyrille, ouv. en fer, Ste-Catherine 16
 H., menuisier, Ste-Anne 25
 J.-E., ouv. en fer, St-Joseph 232
 Joseph, forgeron, St-Laurent 34
 Vaillancourt Mlle Simone, institutrice,
 Wolfe 8
 Mme veuve J.-Bte, St-Joseph 209
 Vallée Eugène, navigateur, Joliette 43
 Joseph, forgeron, Joliette 41
 Veilleux Garcia, ouv. en fer, St-Joseph 342
 Henri, emp. brasserie, Bourassa 29
 Mlle Alice, modiste, St-Joseph 277
 Mme veuve Joseph, St-Joseph 342
 Vermette Mme veuve Léon, Jodoin 5
 Verreault Lucien, commis, St-Dominique 41
 Verret Arthur, ouv. en fer, St-Narcisse 13
 Léon, plombier, St-Joseph 383
 Vézina C. E., ouvrier, Ste-Catherine 9
 Désiré, cultivateur, St-Joseph, Lauzon
 Edouard, cultivateur, St-Joseph 319
 Edouard, cultiv., rue St-Joseph, Lauzon
 Joseph, journalier, St-Joseph 488
 Joseph, journalier, Joliette 10
 Ulric, charpentier, Dorval 10
 Vien Eugène, navigateur, St-Dominique 32
 Fortunat, contremaître, St-Narcisse 10
 Georges, rentier, Jodoin 8
 Henri, journalier Wolfe 67
 Joseph, pêcheur, Wolfe 62
 Joseph, journalier, Duplessis 6
 Roméo, ouv. en fer, St-Narcisse 9
 Saluste, gabarilleur, St-Narcisse 13
 Vincent E. Raoul, asst m.p. du Revenu,
 St-Gilbert 19 rés. d'été

W

Wah Georges, buanderie, St-Joseph 242
 Weary W. C., accountant, St-Joseph 499
 Weir W., draughtsman, St-Louis de France 19
 White Rock, laborer, Caron 35
 Williams Archie, electrician, Wolfe 41

Y

Young John, ing. I.C.R., St-Joseph 23

TAXIS LIMOUSINES 2-2000

**Voyagez en sûreté car nos
Polices d'assurances pro-
tègent contre tous les
accidents possibles**

Moulins:

LATERRIERE, Qué.,
District Charlevoix, Qué.

Cours à Bois et Entrepôts
QUEBEC,
STE-ANNE DES MONTS Qué.



A. K. I NSEN & Co. Reg'd.

**BOIS A FUSEAUX
BOIS DE CONSTRUCTION
BOIS DE PULPE
BARDEAUX
ETC.**



82, Rue St re, :: :: QUEBEC

Télép: 2-7523—2-7524—2-3805

ESSAYEZ-LA

LA MEILLEURE AU MONDE

Garantie pour ne pas brûler ni se fentiller avec un usage ordinaire



Registered Canada and U. S. A.—Patent Office.

JOS. COTE, Limitée - 188, rue St-Paul - Québec

IMPORTATEURS

ARTICLES DE FUMEURS ET EPICIERS EN GROS

AUSSI

14 Magasins de Détail Que Vous Reconnaitrez par
l'Enseigne des Deux Pipes

Etablie en 1887

Established in 1887



Bibliothèque de l'Assemblée nationale



QL A 097 649